平報

地址：上海福州路四三六號
電話：九七〇四〇轉接各部
三十一年一月二十二日
第五百〇九號
今日出一大張售國幣壹角五分
宣傳部登記證滬報字第十八號
公共租界登記證C字八三二號
法租界許可證A字二九一七號

定報價目	
一個月	四元五角
三個月	十三元
半年	廿五元
全年	四十八元
國外	郵費外加

廣告刊例	
報名下	二十六字高一行共十四行每日每方一百廿五元
頭等	八十字高一行二行起碼每日每行九元
特等	四十字高一行三行起碼每日每行四元五角
分類	十二字高一行四行起碼每日每行一元五角

・版面一百十六行暨以新五號字爲標準・

馬來亞日軍猛烈推進 迫近新山直指星加坡
緬北日軍向毛淡棉攻擊中

（本埠同盟社訊）據此間今晨接獲安加拉無綫電稱、在馬來半島向南疾進之日軍前鋒、現已進逹與新山（柔佛州之首府亦稱柔佛）相距十公哩之地點、按新山位於馬來半島之南端、與新加坡隔一衣帶水、遙遙相望、同時據倫敦方面傳來消息、亦謂馬來方面之情勢、殊爲險惡、（東京二十一日同盟社電）馬來半島之日軍部隊、今日已進入距新山六英里之地點、按新山在新加坡對岸、故日軍對新加坡已開始作直接的攻襲矣、今日據士京廣播稱、日軍部隊已控制新山、該報告對英軍在馬來作戰部隊之消息、並未提及、日軍之主力部隊、正沿西岸急速南下、以壓倒之勢、擊潰穆亞河南岸英澳軍之抵抗、敵方損失甚重、日軍對被圍英澳軍、正繼續出以奇特的戰略、目下被圍之英澳軍、正被日軍三路包抄中、一路在穆亞河之北岸、一路在柔佛中部、一路則在西岸、該區現正展開肉搏戰、日軍佔絕對優勢、今日日空軍府續轟襲新加坡、昨日計五次、今日尚不止此數、菲島戰事沉寂、荷屬東印度各島、仍遭日機猛烈轟襲、

（緬甸某地廿一日中央社電）在緬甸境內追蹤英軍殘部之日軍部隊、刻爲突破泰緬邊境一千八百米高之峻險、繼續前進、現該山脈突破在卽、若日軍越過此峻險、則直通英軍防禦緬甸前綫根據毛淡棉、均係平原、現日軍進展甚速、英軍已陷入混亂狀態、（曼谷廿一日中央社電）某地日軍當局本日中午發表、日軍業已突破泰緬國境、南部方面已於十九日攻陷塔伏、北部方面日軍已進抵毛淡棉東方地區、刻正陸續進擊中、（東京廿一日中央社電）日軍現已對緬甸方面進攻、十七日夜襲可梅丹附近陣地、擊潰英軍六百名、十九日完全攻佔突出於馬來半島之緬甸要衝塔伏、日軍繼續向毛淡棉方面挺進、佔領該處飛機場、控制該處附近一帶、前佔領維多利亞波恩之日軍、現以塔伏毛淡棉西飛機場已告佔領、對於航空部隊作戰便利不少、並能在孟加拉灣及緬甸方面自由行動、而滇緬路亦因日軍航空部隊作戰、切斷之期日益迫近、最後之援渝路綫已岌岌可虞矣、

邱吉爾在下議院報告 承認遠東局勢極危急
國會將開始辯論軍事問題

（倫敦廿日哈瓦斯社電）下議院本日開會、首由工黨議員羅倫斯要求邱吉爾首相報告遠東局勢、首相當卽答稱、國人對於遠東所發生之事件、深爲焦急、余亦具有同感、但余相信必能獲得最後勝利、兩院不久卽可開始辯論軍事形勢、大抵須歷時三日、每一議員均可自由發表意見、並提出議案、以軍事局勢最近迭遭各方非議、經一次辯論之後、卽可眞相大白、余並認爲應舉行公開辯論、發言人倘出以反對政府態度、則余當保留權利、要求下議院通過信任案云、旋卽由自由黨議員格朗維爾發言、主張下院應請求政府向全國人民提供保證、立卽派遣保衛新加坡要塞所需之飛機前往增援、不再延延、但下院議長以此一問題、並未列入議事日程之內、故表示反對、格朗維爾議員雖一再堅持、但議長始終不准接受、至此邱吉爾首相又復起立發言、提議將渠日內所當向下院提出之軍事報告、製成唱盤、俾能將首相之言論傳達至帝國最遠之部份、此項唱盤將成爲國會之財產、但余之請求倘遭拒絕、余既不堅持、亦不認爲此項拒絕在政治上具有重大意義、首相言畢、前任陸相倍立度起立提議、組織一特別委員會、審查邱吉爾首相之要求、各議員乃就現行局勢提出詢問、某議員詢以政府對於組織帝國戰爭內閣、是否已商諸南非聯邦及其他自治領、當由自治領次官涉士比亞答稱、一俟有此必要、首相卽將與各自治領磋商、工黨議員松恩又提兩項問題、（一）一九二一年華盛頓條約、使英國不能將香港設爲一等要塞、英國簽字時究負有何項義務、（二）在此種情況之下、英國嗣後又因何在香港設防、首相當卽答稱、自一九二一年起逹一九三六年止、英國政府始終遵守華盛頓條約所載英日兩國政府相約對於太平洋若干區域之海空根據地、維持現狀一項條款、但至一九三六年、此項條約既告失效、英國對於香港設防問題已取得完全自由、

圖爲接連新山與新加坡之橋樑、日軍前鋒距此僅六英里、

蘇北行營舉辦冬防

（泰縣廿一日中央社電）軍事委員會委員長蘇北行營、以各縣舉辦冬防、向依成案辦理、惟現蘇北十六縣、業經劃歸行營管轄、情形與前不同、所有江蘇省民政廳及警務處原訂之冬防綱要、各縣聯防暫行辦法、自不通用、行營所轄之各縣、茲爲適應環境、便利聯防、以明系統地方治安起見、經將該項綱要及辦法、詳加研討、分別改訂、共分五個聯防區、計㊀南通、啓東、海門、㊁如皋、靖江、泰興、㊂泰縣、江都、儀徵、㊃興化、高郵、寶應、㊄東台、鹽城、阜寧、淮安、爲謀取密切連絡各防區、得設立聯防辦事處、舉行聯防會議、由南通、如皋、泰縣、興化、東台各縣縣長負責召集之、卽由上列五縣縣長爲各該聯防區聯防辦事處主任、各聯防區如發生匪警、應以最迅速方法、聯絡兜剿、如遇匪情重大、卽飛報行營核辦、一方面就近商同當地駐軍會剿、并隨時與友軍取得聯繫、該辦法共十五條、行營已分別令行所屬各縣、切實遵照辦理具報、

外交協會歡迎日德義三大使

（南京廿一日中央社電）中國國民外交協會、近因日德義等國使節業已先後來京、呈遞國書、特定今日（廿二日）午後四時、假中日文化協會舉行茶會、歡迎日大使重光葵、德大使史達瑪、義大使戴禮證、並柬邀各國使館隨員、及各機關長官作陪、

德使史達瑪・謁主席致敬・

（南京廿一日中央社電）德國駐華大使史達瑪氏、於廿一日午後三時、率同公使包爾賓、顧問傳禮克等一行館員、赴主席官邸、晉謁汪主席致敬、賓主暢談甚歡、外交部褚部長、陳次長等、均在官邸招待、歷時數十分鐘、史大使始辭出、是晚七時、汪氏在陰家灣大使官邸、歡宴史氏、兼行政院長、并邀褚部長、周次長、陳次長、張司長、徐科長、商代參事長等作陪、迄九時、賓主始盡歡而散、

日首相對貴院議員詳盡解釋各項問題

（東京廿一日中央社電）日貴族院本日開全體會、各議員對首相提出質疑、兒玉秀雄伯爵（研究）問、建設大東亞共榮圈、目的在謀各民族國家共存共榮、剛才首相聲明南洋各國、尤其爲菲島、若諒解日本建設東亞共榮圈之眞意、並予協助、則日本將予以獨立之榮譽、本人對此深表贊同、此外本人認爲對南洋方面之華僑、應儘量從寬、尤應設法使南洋華僑、其中心在於馬來半島、而進行適切之工作、除此以外、應強化以滿洲國爲中心之北方親善關係、並爲確立大東亞經濟圈、首先確立日滿華一體之物力動力計劃、以便與南方物資有無相通、又期開發南方資源、創設開發南方之特殊會社、該會社採用特殊產業國之組織方式、其次與開發南方經濟有不可分離關係之金融通貨問題、有解決必要、首相高見如何、該氏最後對船舶施策、養成開發南方之新人材、設置最高機關以處理南方問題、開誠佈公發表意見、東條首相答、（一）關於對南洋華僑之積極工作、認爲華僑在南方確占有重要地位、（二）政府對北方問題、素認爲有重大性、對之毫不忽略、（三）關於確立大東亞經濟共榮圈、擬以日本爲中心、以求獲得共存共榮之成效、（四）關於處理敵產、將來擬確立適當方策、（五）對南方通貨金融、採取以日本通貨爲中心區而運用之方針、關於活用南洋地方之剩物資、研究種種利用方策、（六）對於輸送問題、目下正增加並考慮食糧有無相通之方策、船舶中、今後更謀其再進一步、擬着手統治船舶、（七）關於養成與錄用人材、刻亦正努力進行、俟作戰告一段落、卽整理有關之必要組織、首相答畢、兒玉氏起立、表示對首相答辯滿足、

日決尊重各民族獨立 依互惠精神建設東亞
貴院全體會中東條發表施政方針

（東京廿一日中央社電）日貴族院本日開全體會議、會場旁聽席無一空位、外交官席上、有德大使沃特、義大使殷德里等、上午十時零八分、三等宮殿下入席、全體敬禮之下、十時零九分、松平議長宣告開會、報告各事項後、東條首相登壇演說施政方針、（演詞另見）全體報以熱烈鼓掌、歷廿分鐘畢、東鄉外相登壇演說（演詞另見）、闡明日本外交方針、演說畢、東條兼陸相、島田海相詳細報告各方面戰況後、各議員對國務大臣提出質疑、最後松平議長提議、對本月十九日逝世之鄉誠之助男爵表示弔意、當經可決、旋三等殿下受全體歡送離議場、會議至零時廿五分散會、

（東京二十一日中央社電）東條首相本日在議會演說施政方針、其內容如下、

大東亞戰爭開始以來、日軍進擊路上、可謂無敵、僅數十日內、日軍已殲滅英美在大東亞要衝之泰半、更強制制海方、北邊之防衛亦愈強固、日本之威武已宣揚全球、足堪吾等欣幸也、一方吾等衷心感謝日陸、海軍將士奮勇力鬥所樹立之赫赫戰果、並對陣亡將士遺族及傷病兵等深表同情、

發動作戰目的

日本現所實現之指導大東亞戰爭之要諦、乃在確保戰略據點、監視重要資源地域、以擴充軍備、更與德義兩國相呼應、展開積極之作戰、直至克服英美爲止、英美曾在長時期中確立制霸世界之基礎、業稱世界最富強之國、雖英美現屢戰屢敗、然渠等必圖挽回大勢之念、吾等亦不難預料也、故今後吾等當須覺悟今後當遭受各種困難、或進入長期戰、全國國民爲完成聖戰目的、必須於必勝之信念下、艱苦耐勞而報國家、此國民之勤儉及尚武之精神、始得克服目下之難關、此亦爲將來日本發展上絕對不可缺之要素也、

今後設施方針

日本現以國家之全力、實現此雄大廣汎之大作戰、向建設大東亞共榮圈邁進、建設大東亞共榮圈之根本方針乃淵源於日本肇國之精神、根據此日本爲中心之道義、確立共存共榮之秩序、而此建設、須在廣大地域內與各民族互相提攜實行、今將參加此新建設之地域、其資源雖極豐富、然而年來飽受英美之苛刻壓制、阻止其文化發達、日本對此種地域、在新計劃之下、進行確立大東亞永久和平、更與盟邦共同建設世界新秩序、此實爲人類史上劃一新紀元之空前絕後大事業、而此大事業之成功、亦爲引導日本武力戰獲得勝利上之必要條件、當進行建設時、掌握防衛大東亞絕對必要之地域、而其他之地域、則視該地民族之傳統文化等、實行適當處置、

根絕英美勢力

日下日本陸海軍、已佔領香港、確保菲島之大部分、控制馬來半島之泰半、最近更佔領荷印之要衝、按香港馬來乃英國之領土、且爲英美擾亂東亞之根據地、日本有鑑於此、不但徹底殲除其禍根、且將此地作爲防衛東亞之據點、菲島民衆若諒解日本之眞意、而協力建設東亞共榮圈、則日本亦欣然准其獨立、至於日本對緬甸之企圖、亦無異於對菲島、荷印澳洲對日賡續抗戰、則日本當加以攻擊、毫不寬容、然若該處人民諒解日本之眞意、前來協力、則日本不惜努力以充分之理解、謀該地民衆之福利及發展、今日渝方仍然繼續其無意義之對日抗戰、實屬遺憾、日本擬徹底加以打擊、余深信現今實爲渝方當充分觀察世界情勢之大變換、脫離依存英美之毒牙、而應參加建設大東亞共榮圈之時期也、

各盟邦之合作

中・滿・泰三國國民與日本不斷努力、建設大東亞共榮圈、越南亦參加協力、殊堪慶賀、又友邦德義兩國與日本共同建設世界新秩序、而屢建偉大戰果、更足同慶也、日本與此等各盟邦、在軍事・外交・經濟上加強合作、向完成共同之目的邁進、日本所計劃之建設、乃於戰爭開始之初、先在軍政之下、實行戰爭必要之緊要辦法、準備建設勝利、隨從防衛、及治安確立後漸次擴張民間參與之範圍、而日本所計劃之建設大東亞方策、係啟家百年之大計、須要充分之準備及萬全之方策、日本政府動員國民各方面之才能、以期在建設大東亞萬無遺憾、

對內施政方策

日本爲應付以上之情勢、而期國運之發展計、乃促進國內全力強化、確保必勝之體制、乃目前之急務、各種施策、亦應集中於使政府確定國政 各部對戰爭上必要之方策、以使迅速實現、卽維持及增強戰時生產力起見、對企業上優秀者、集中資材、勞力、電力及資金、且充分利用既存之設備、更對國防上重要產業之生產、個別加以考慮、 整理戰時食糧之對策、以固國民之生活、今日最嚴重之問題、並非資源不足、乃改善交通強化運輸之問題、又爲實現國策計、國民資金之儲蓄、亦屬絕對必要、因此政府爲國民儲蓄之增多更爲努力、開戰以來、日本國民之活動範圍更形擴大、而國民之責任亦愈重大、國民本質之增進、及人口之增加、爲實現戰爭、對將來完成建設上乃屬絕對必要者、故竭力刷新教育、根本整理醫療制度、以謀國民之健康、政府根據以上理由、提出預算案及法律案、且切望迅速協贊、最後向各盟邦對日本之好意、深表謝意、並對國民協力報國之愛國熱忱、深表敬意、

卜克接統南路德軍

（柏林二十一日海通社電）據此間昨日宣布、故賴熙勞元帥所統率之德軍、業由卜克元帥接管、（柏林廿一日哈瓦斯社電）希特勒元首頃於本日在總部延見東綫南路總司令兼第四集團軍司令卜克上將、該上將定於短時期內遄返前綫防次、（瑞士京城廿一日哈瓦斯社電）國民日報載柏林消息、德國賴熙勞上將逝世後、所遺第四集團軍司令一職、將由卜克上將接充、

傳狄爾將返英出任陸軍大臣

（瑞士京城廿日哈瓦斯社電）巴塞爾新聞報頃載有駐倫敦訪員來電稱、英國前任陸軍總參謀長狄爾將軍、現爲英國駐美特使、不日卽將奉召返國、負責方面亦談稱、狄爾將軍將出任陸相、加入戰爭內閣、

政工會議開幕日
汪主席訓詞全文

（南京廿一日中央社電）政治訓練部召開之全國政工會議、十八日舉行開幕式、是晨 主席特親臨訓話、茲誌原辭如下、

今天是政治訓練班第三期學員畢業、又是政工會議開幕的一天、我謹以至誠、貢獻一點簡單的意見、國父在民族主義開頭就講的、主義是一種信仰、一種力量、由信仰發生的力量、才是眞的力量、這在一切事都如此、尤其是軍事、在這時候、我們大家都自然會感覺到自家力量不夠、怎樣才能發生力量、並且增加力量呢、有之、信仰就有力量、國民政府還都以來、快兩年之時間、不能算短、但是建軍還沒有顯著成績、換句話說、就是軍事的力量不夠、所以在這時候、最重要的是在軍隊中建立信仰、有了信仰、力量自然陸續發生起來、現代的戰爭、不光是武力戰、一切的文化・政治・經濟、無論精神方面、物質方面、都包括在內、把各種力量提到最高、用在軍事裏頭、政工同志明白這層道理、就只有堅定信仰、來發生力量、講到信仰、只有一個、就是三民主義、可是三民主義之實現、不是一時一刻就可完全達到的、要達到這目的地、必須經過許多路程、所以政工同志、還要明白、在這路程裏、必須劃分成許多階段、每一個階段都有他的時代環境、要認清時代環境、才能適應時代環境、繼續不斷以達到目的地、所以這裏所說的適應時代、和一般人所說趨時、全然不同、趨時是沒有主義、沒有方針、一味投時所好、這是要不得的、適應時代、都是有一定的主義、一定的方針、在達到目的地的路程上、認清環境、踏定脚步、一步一步的走去、所以第一句話是堅定信仰、第二句話是由信仰提起力量、一步不亂的、并且一步不歇的向前走去、直走到達到目的地爲止、

培養信仰、方能擴大力量、怎樣才能培養信仰呢、需要不斷的研究、不斷的實行、和平反共建國的理論、是從三民主義裏頭出來的、舉個例來說、我們何以要和平、因爲民族主義是以大亞洲主義爲着重點、何以要反共、因爲發達國家資本、則私人資本自然歸於節制、用不着以階級鬥爭來激成大亂、以上是不斷研究的結果、纔能產生出理論、但是單理論還不行、我們還要不斷的實行、講到實行、我們必要廓清兩大勢力、❶廓清共產主義的勢力、❷廓清英美侵略主義的勢力、

各位在部隊裏、士兵一定有很多的疑問、例如說、❶共產主義固然可怕、可是現在不是只反共就能救國、英美侵略主義的勢力、固然可恨、可是現在不是只驅除英美就能救國、像這種疑問、怎樣解答呢、我們要能解答士兵的疑問、才能堅定士兵的信仰、我們應當告訴他、要救國就要充實國家的力量、而共產黨卻儘量消耗國家的力量、所以非反共不能救國、自從德蘇戰爭以來、蘇聯一敗塗地、蘇聯的人口・糧食・煤鐵・汽油、有百分之七五在歐俄、百分之二五在亞俄、如今歐俄經這樣的破壞與消耗、失損已經決定的了、由於蘇聯的失敗、中國共產黨的勢力也低落下去、這正是我們消滅共產主義、實行民生主義的時候、我們還要告訴他、要救國必先認識清楚國家的環境、現在世界上的國家、已沒有一個能孤立的、非有國家集團的行動不可、中國處在東亞、要救中國、必須與同在東亞的國家爲集團行動、所以救中國與救東亞是一事件、（未完）

京輸出入物資均須申請領證

（南京二十一日中央社電）京市物資配給委員會、爲防止商人囤積、特規定凡本京商人、現向外埠採辦貨物、須視市民需要之數量、呈請發給實需物資證明書、再憑此證、向採辦購辦貨物、及換領運輸證、同時爲防止物資流入敵區、對輸出貨物、亦規定須先申請核准、發給搬運證明書、始能出城、自施行以來、投機之風稍戢、物價得以穩定、

加緊促進軸心國聯繫 掃除東亞英美舊勢力
日東鄉外相說明外交方針

（東京二十一日中央社電）日第七十九次通常議會、本日重開、東鄉外相演說外交方針、其演詞如下、

日軍在此次大戰中、獲致偉大戰果、英美在東亞之侵略根據地、相繼崩潰、復興東亞偉業、更見進展、此時余得披瀝所見、實欣歎莫名、余首先祈念前綫奮鬥將士之武運長久、現在日本舉國以堅強之決意、一路向完成戰爭目的邁進、敵國方面雖作種種宣傳、然世界各方面漸次諒解日本不得已執起干戈開戰之理由、本來、所謂解放東亞、復興東亞等、決非現在之英美執政者所希望者、然吾人不論彼等願或不願、確信解放東亞・復興東亞、爲完成世界歷史上之使命、向此偉業邁進不已、

對與國協力

此次戰爭、大義已屬日本、而日軍將士之驚人戰果、以事實說明大東亞戰爭、具有打倒英美野心・權利・侵略之覇制世界利己、同時另一方面、並具有解放東亞之性格、更進而有建設世界新秩序之性質、故中華民國與滿洲國政府、對日本作戰從初卽表充分理解、並以積極熱忱予以協力、越南對日本亦作各種協助、泰國亦卽了解此次戰爭性質、毅然而起、與日本攜手、決意芟除東亞禍根之英美勢力、去歲十二月二十一日、該國與日本締結同盟條約、日本政府對泰國政府首腦深表敬意、同時對該國建設上、不吝予以充分之同情與援助、現在兩國間協力關係益見密切、以上所述、各友邦國之協力關係、對日本進行作戰與進攻南方上、有極大之便利、

德義俄關係

至於日本與德義兩國間關係、亦益加鞏固、各位當知之甚詳、不論在軍事上・外交上・經濟上、其密切關係漸趨具體化、故縱然英美企圖離間日德義三國及其他友邦各國、亦絕無售計之餘地、軸心各國間之堅強團結、與英美驅使多數亡命政府等所組織之所謂聯合軍、其性質相差甚遠、日本與蘇俄間之關係、其後並無任何變化、兩國國交依然根據中立條約不渝、因之、最近蘇俄與英美兩國進行協商之結果、雖有種種傳說、然對於根據中立條約之目下日俄關係、並無任何影響、

對南美期望

日本對南美及各歐洲中立國、擬賡續維持良好關係、尤其南美各國、除非受美國策動、對日出諸敵對或非友誼態度、否則日本仍充分尊重其立場、因此日本對於目前開會中之里約日內盧會議、甚加注意、日本所眞正敵視者、不外英美欲覇制世界之野心也、英美爲滿足本身利益計、操縱第三國、將其犧牲而不顧、其實例不勝枚舉、此當爲舉世所共知者、故彼等今後雖逞其奸詐陰謀、各國必不致甘受其愚弄、又日本對於荷印屬民、絲毫不懷敵意、故荷印爲英美所驅使、陷於不幸命運、決非日本所希望、最近英美荷印渝方等、共同謀劃、不但以荷印作爲敵方戰略根據地、且荷印方面之對日敵對行爲、更見顯著、因此日本萬不得已、對荷印開始戰鬥行爲、

冀渝方覺悟

至於渝方、現尙有固執依存英美主義之份子、但吾人深信此等份子、不違將來、考慮全東亞共同使命、豁然懷悟、回復本來面目、協力建設東亞新秩序也、此次戰爭目的、爲建設大東亞共榮圈、而此目的係以日本肇國精神爲淵源、並繫於東亞各民族之共同命運、職是之故、在防禦東亞上絕對必要之地域、當由日本掌握、英美從來在東亞領有之各地域、根據該地各民族之傳統文化等、各應保持適當地位、鑒於此次戰爭之重大意義、此亦爲事所必然者、以建設大東亞共榮圈爲目的之此次大戰爭之本質、完全與所謂侵略戰爭不同者、彰彰明甚、英美執政者對於此次戰爭誣爲侵略、此舉不過證明彼等尙未脫離彼等本身從來所爲之觀念與政策而已、

闢英美宣傳

又日本從未想及敵國方面宣傳所謂人種戰爭、且認爲無此必要、又日本並非以排除異己之偏狹意圖而作戰、並如東亞共榮圈之觀念、並無絲毫排他或鎖國之性質、由此可明瞭、共榮圈與共榮圈外友好之各國、在交通經濟等各方面、隨建設共榮圈之推進、將逐漸加緊密切、又爲完成此次戰爭目的、建設大東亞共榮圈、在東亞各民族間站在指導地位之日本、應自先放大目光與思想、透徹認識共榮之本來意義、進而在國內各種制度方面、採適應建設東亞共榮圈之積極態度、以副東亞各民族之期待於此、日本之責職愈感重大、是以日本國民務須舉國一致、克服一切艱難、完成此大事業、發展國運、以報國家、爲要、

日藏相說明財政方針

（東京廿一日中央社電）賀屋藏相本日於議會演說財政方針、詳細說明昭和十七年度歲入、歲出、總預算及追加預算之內容後、又申述目下之財政金融貿易各問題如下、㊀開戰後已逾一月有半、日本經濟界仍極平靜、各種之非常對策亦無實施之必要、去年國債發行額爲八十七億八千二百萬圓、當年卽銷去百分之八十三・九、又中國事變發生以來、直至今日止、國債發行額總計達二百六十二億六千一百餘萬圓、其中銷去百分之八十二・八、㊁日本對外貿易、其與英美荷蘭之經濟關係、雖告斷絕、然與中滿兩國之貿易、則頗堅實、又對越南及泰國之貿易、其輸出及輸入均有增加、政府去年廢除從來以英美貨幣爲標準之外匯、公定以日本爲中心之自主的匯兌率、更於今後擬將南方諸地域英美金融勢力、加以驅逐、該地區之通貨將以日本貨幣爲基準、實施匯兌、又各地間之結算、採用在東京以日金決算之形式、以圖設立以日本爲中心之大東亞金融圈、以往日本根據中日滿三國之綜合立場、努力擴充生產力、今後尙須更進一步迅速開發南方豐富資源、與戰爭並進、而確立共榮圈之自給自足制度、故政府已決定設置開發南方金庫、其所必要之法案、已向議會提出、

百餘要案詳加研討 全國政工會議閉幕
會後陳部長復作個別談話

（南京廿一日中央社電）政治訓練部此次在首都召開全國政工會議、自十八日晨揭幕後、卽將各項提案分組審查、迄十九日晚全部竣事、遂於廿日上午舉行正式大會、所有百餘要案、按照審查意見修正通過、會議經過異常順利圓滿、廿日下午、陳部長又親自召開談話會、與各地政訓處長及訓練員、研討政訓工作、詳加指導、所有政工人員、莫不倍形振奮、且更詳知今後政工重心所在、切實了解本身所負使命之重大、堪稱此次大會最爲寶貴之收穫、廿一日晨、大會舉行閉幕式、由陳部長親自領導、行禮如儀畢、卽率領全體政工人員、高呼下列口號、㊀擁護最高領袖汪主席、㊁擁護和平反共建國國策、㊂厲行新國民運動、㊃實現三民主義、㊄中華民國萬歲、㊅中國國民黨萬歲、㊆ 汪主席萬歲、遂告禮成、（又訊）全國政工會議廿一日晨舉行閉幕式後、陳部長以此次集合各地政工負責人員于一堂、機會難逢、故於同日下午起、尙須與政工人員作分別談話、務使此次召開會議、不在形式、而求實際之收穫、且使各出席人員均能徹底領悟、在今後政訓工作上、作活潑之開展、

討論太平洋緊急局勢 羅斯福接見荷印副督
羅傑建議設立聯合軍需部

（華盛頓廿日哈瓦斯社電）白宮頃宣佈、羅斯福總統定於本日接見荷屬東印度副總督穆克、屆時穆克副總督當由荷蘭駐美公使勞登陪同前往白宮、（倫敦廿日哈瓦斯社電）一九四〇年至四一年間曾任英國軍需部駐南非・印度・緬甸・馬來亞・澳洲及紐西蘭各地之專員羅傑爵士、頃致函「泰晤士報」、主張設立聯合軍需部、在倫敦及華盛頓兩地分設辦事處、予以極大權力、該部當包括荷屬東印度在內、樹立適當聯繫國防生產局、（倫敦廿日哈瓦斯社電）澳洲聯邦駐英特使潘世爵士、本日在王家帝國學會發表演說、其言有曰、「吾人倘回顧過去作戰努力、必須承認吾人從未有一堅定的帝國軍略、且從未以當前之任務自問、而僅以少數之士兵飛機及潛水艇作戰、惟追究既往與事無補、現有各項緊急工作、需要吾人密切注意、觀於吾人所犯錯誤、可知我國領袖對於吾人所遭遇之複雜局勢、認識不清、吾人倘有重要資源在手、則縱有一二小過、亦不致引起不幸後果、無如此際卽使小錯亦非所許、良以偶一不慎、卽足以成爲致命傷也、此次在馬來挫折、推原其故、殆因敵軍在該處、在海陸空三軍任何一方面均佔優勢所致、實則我國亦擁有大批士兵軍艦及飛機可供調遣、其所以遭受挫折者、徒因不能當機立斷而已、

印度醞釀動亂 憲法將被全廢

（瑞典京城二十一日海通社電）緬甸首相鄔氏被捕之後、恐將又有一驚人之舉發生、一九三五年印度之憲法及印度之半自治政體、頗有全部推翻之可能、英政府擬以戰爭期中之全部權限、交印度總督林立特哥勒府使之成爲印度之獨裁者、倫敦方面現已有該項決定、邱吉爾首相及印度事務大臣阿梅里、尤爲此議之擁護者、彼等鑒於印度反動之危機日增、乃決定廢除印度之憲法、此議之公開、係在沙遜爵士在孟買電台廣播演說之時、渠宣稱、印度事務大臣應以全部權限交印度總督、使得以獨裁者之方式治理印度、印度不應干涉英國之戰時計劃、印度國會中一般的人士、恨英國至切齒、彼等均擬以消極抵抗之方法、以圖印度於日本云、

匈攝政接見季德爾上將

（廿一日匈京哈瓦斯社電）德軍總司令季德爾上將、前來匈國聘問、攝政霍爾第上將、予以延見、定於今日午後一時洗塵、午後三時、並當設宴爲之將當與內閣總理及陸軍總參謀長有所商談、

僑委會計議設貸金救濟國內華僑學生

（南京廿一日中央社電）僑務委員會、鑒於自大東亞戰爭發生以來、海外歸國求學之華僑學生、因國際匯兌斷絕、學業難以繼續、爰特擬訂救濟歸國求學華僑學生貸金辦法、擬呈請行政院撥助專款、作爲貸金保證之用、凡具有華僑登記證、駐外使領館護照、華僑商會證明書、僑居地政府居留證、或出生證、現在國內中等以上學校肄業之華僑學生、成績優良、經確實證明者、均可呈請該會保證、向各銀行貸金、俟國際匯兌恢復後、再由各華僑學生償清、聞該項貸金數目、在中等學校肄業之華僑學生、每月爲國幣八十元、專科以上學校肄業之學生、每月爲國幣一百元、該辦法一俟行政院核准後、卽可施行、

新國民運動特刊

新國家與新國民

迎頭趕上．担負大時代的使命

江克厚

建築新中國、這是新國民運動的目的、養成新國民、這是新國民運動要達到目的之先決條件、因爲沒有新的國民、縱有新的國家建設計劃、也無從實現、而且也沒有力量去從事現代化國家的建設、過去我國的一切發展、不是醉心於西洋的物質文明、便是受了傳統精神文明的影響、所以都呈畸形的狀態、結果或發展的、只見其臃腫、沒有發展的、日見其消瘦、因此國民流於享樂主義者有之、流於超然主義者有之、自私自利的心理、卽由此產生、扶殺國家的觀念、也就由此產生、再加上共產主義的毒素、乘機滲入、使思想上發生了混亂的現象、以致國民的行動、不能一致、這裏就潛伏了新中國建設的最大危機、

國家的興衰、是國民總成績的表現、而國民份子的優劣、便是決定國家前途的要素、眼前最好的例子、便是法德兩國、在第一次歐戰後、法國是戰勝的一等强國、德國是戰敗的弱國、可是現在呢、一個是因國民的素質不良、而屈服了、一個卻因國民素質的優秀、重新稱霸於世界、

精神物質並重

主席有鑒於此、所以倡導新國民運動、期望每個國民、都變成新的國民、以嶄新的姿態、來担負建設新國家的新責任、精神與物質、二者並重而不偏、以精神領導物質、以物質輔助精神、只有能這樣、精神才不致於偏激、物質才不至於淪爲個人的享樂品、

新國民運動的推進、是國民革命的再出發、也是新中國建設的基礎、所以仍以三民主義爲建國的最高原則、關於新中國建設、國父早就大聲疾呼要「迎頭趕上去」、國父爲什麼不說追隨於後、而說「迎頭趕上」呢、這就是因爲追隨始終是落後的、「迎頭趕上」才是我們的目的、同時與自由、東亞民族必須要精誠團結、我們必得以絕大的毅力、把國民的精神振奮起來、使消沈的民氣、重新得以伸展。

不僅是趕上去就算了事、而且要繼續的發展下去、

過去對三民主義研究不徹底

以往我們之所以不能完成這偉大的工作、並不是由於工作的艱難、而是由於我們對三民主義的認識不夠、研究的不徹底、信仰不堅强、推行的不努力、並且受了共產黨歪曲宣傳的影響、今後我們要做一個新的國民、對三民主義、必定要更加一番功夫去徹底的研究、充分的認識、堅定信仰、努力推行、使全國同胞、在思想上都普遍的建立起堅固的堡壘、有了共同的信仰、大家的力量、自然會集中而發出更偉大的力量、新使命、

四年來的教訓

四年餘的中日戰爭、固當顯出了我們的優點、但也暴露了我們的弱點、這正是給我們一個正視現實的機會、切莫要輕易的放過、要細心地研究、我們的優點在那裏、我們的弱點在那裏、追本窮源、方好對症下藥、優點要發揚光大、弱點要掃除清淨、決不拖延「馬虎」、若且了事、我們要喜於爲善、恥於爲惡、對事不但能負責任、而且要勇於負責任、敢於負責任、對國家能貢獻的、應儘量貢獻、對自己的享受、應減少至最低限度、爲了國家、雖犧牲性命、亦不足惜、在政府服務的公務員、要勤奮從公、廉潔操守、力戒貪污的行爲、力求行政效率的增加、普通的國民、應奉公守法、恪守本位、使人人行動紀律化、知識科學化、更擴而大之、使我們的團體也要紀律化、

實行國策

担負新的使命

大東亞戰爭發生了、對新中國建設的關係、更其密切、因爲建設新中國、對大東亞解放、才算是盡了確保後方的責任、以前我們要建設新國家、英美會阻撓我們、打擊我們、現在他們的勢力剷淨了、正是我們建設新中國的唯一良機、我們要立志做一個新國民、爲「和平反共建國」國策、爲實現解放東亞而努力、也只有實行新國民運動、使全國四萬萬五千萬的國民、都成爲新國民、才能負起這新時代的

上海特別市公用局通告

用字第四五號

案查本局所發汽車通行許可證於二十一日期滿，前經登報通告「凡各車主如擬繼續使用者，須將必須繼續使用理由，於二十日以前向本局聲明，經核准登記，方予換發」在案。茲經決定將本月二十一日期滿之許可證展長有效期間至本月底爲止，各車主如須於下月繼續使用者，務於本月二十六日以前用書面向本局聲明繼續使用理由，以便審核，逾期卽一概不予登記，恐未週知，特此通告。

中華民國三十一年一月　日　局長葉雪松

上海特別市財政局清潔捐及肥料變價費招標展期通告

查本市徐家匯浦東實山吳淞三區清潔捐及四區肥料變價費投標，至本日止已屆期滿，報名投標者各區均不足法定人數，自應另行通告展期，報名日期自本月二十一日起展至二十六日截止，投標開標日期及時間爲一月二十八日上午十一時（其他投標手續參閱本局一月七日至二十日所登各報）特此通告

主席爲什麼倡導新國民運動

陶運猷

自 主席發表手訂的新國民運動綱要後，我們已知其內容梗概，在詳細條目和辦法未公佈前，我們不但要鼓着勇氣，準備去實行，更要明白， 主席爲什麼要苦心孤詣地來倡導新國民運動？我們知道 主席是革命領袖，有偉大的政治眼光，和寶貴的革命經驗，他眼看着近數十年來中國政治上的變動，始終不能上軌道，和國民想愛國而不知怎樣去愛國，指出國民心理上行動上之一切病態，爲了醫治這些病態，乃倡導新國民運動，這些病態，簡單地說，可分四點：

思想之盲從

從前有人說，中國之弱，弱於滿清，滿清之弱，弱於八股和婦女之纏足，自革命成功以來，纏足和八股是打倒了，但中國依然是弱下去，原因固然很多，在思想和信仰上也很重大，一般青年，對於 國父的三民主義，缺乏眞實信仰，甚至曲解誤會，標新立異，吸收歐美的一鱗半爪，就以爲是天經地義，不論是否適應中國，把中國固有的文化，又拋棄得乾乾淨淨，以致演成近百年來「浮囂淺薄」的現象，加之共黨鼓惑，相互傾軋和對立，釀成不幸的中日戰禍，其根本原因，卽在於思想之紊亂與盲從。

行動．散漫

無正確之思想，行動自歸於散漫，過去發生愛國運動，及其他民衆運動，不是毫無理智之情感衝動，便是受少數過激者之利用，把社會秩序，弄得紊亂不堪，造成盲動囂張的風氣，還自認爲是「革命」，是「愛國」，而結果往往是誤己誤國；所以 主席在新國民運動綱要裏，提出「行動紀律化，知識科學化，團體組織化」，便是針對這種病態。

自私和享受

「太重小我，忽視大我」，這是國民普遍的一種心理，頂好的也不過做到「獨善其身」而已。可是自私或假公濟私，便種因於此，於是社會充滿着虛僞奸詐，政治也謀不到廉潔，一般人恆好謀取非分之利，「自飽」以後，任意享受，把金錢用到不應用的地方去，間接養成投機取巧，怕吃苦，怕勞動的心理，這樣下去，國民經濟將會富裕？國家又怎得不弱？所以 主席提示國人，「個人對於國家，貢獻要多，享受要少」，平日嗇一己以裕國家，臨難則犧牲一己以救國家」。

惡習—頹風

吸毒，嫖妓，賭博，民衆染嗜者，不知凡幾，害個人，弱民族，弱國家，莫此爲甚，因此頹廢不振，影響社會國家進步，新國民運動便是要矯正過去一切缺點，培養國民一種新精神，來担負起建設新中國之責任，新國民運動的綱領，便是根據民衆生活各方面，謀切實改造，使各級層的國民，都合乎新時代新中國的需要。

矯正過去流弊

主席又鑒於過去新生活運動之失敗，因此將精神物質並重，而來倡導新國民運動，從前新生活運動，僅重於精神，太偏於形式，比如黃包車夫在奔走時，暑天流汗如雨，也不許一袒胸懷，他如只勸人以樸素，未勉人以生產，所以 主席提示我們，要節約不必要的消費外，還要謀生產之增加，以矯正過去新生活運動太偏於精神及形式之弊。

四年多之中日事變，已一轉而爲保衛大東亞之戰爭，在這新關頭，沒有新精神，怎能担負起這新責任，完成這新使命呢？爲了培養國民這種新精神， 主席乃倡導新國民運動，我們應當知道 主席用心是良苦的，我們既知道，便應當鼓起我們的勇氣，準備去實行，準備去做一個新國民，每天先從自我做起，再推己及人，能這樣，才能成爲新時代的新國民，才能建設新時代的新國家。

致．友．人．書

爲新國民運動

楊文選

親愛的朋友：

四年來漫長的戰爭，把你們的精神弄得頹唐了！沈悶苦澀的生活，把你們的意志弄得消沈了！你們的心火紅的熱度，似乎已退了，你們緊張的情緒，似乎也鬆弛了！

但是，如今大東亞戰爭，已經爆發，爲求東亞各民族的獨立

希望，這是適應時代的需要，且是國民所應走的唯一途徑。

惟有新國民運動，才能做到國民精神的總動員！惟有新國民運動，才能做到全國物資的總動員；朋友，「國家興亡，匹夫有責」。爲了我們的國家，爲了我們的民族，爲了東亞的解放，我們應趕快的奮起，奮起做一個大時代的新國民，怎樣才能做一個新的國民呢？必定要有「新的精神」，「新的生活」，「新的知識」，才能担負起新的使命。

「新的精神」，就是「犧牲成仁」，「精誠團結」，「勇敢深沉」的健全精神！「新的生活」，就是「節約消費」，「增加生產」，「光明磊落」的純潔生活！「新的知識」，就是發揚中國固有文化，接受歐美科學文明，信仰三民主義的正確知識，有了這樣的新國民，才能担負起建設和平反共新中國的新工作，才能協力友邦日本，解放東亞！

朋友：「以前種種譬如昨日死，以後種種，譬如今日生」，從今天起，斷然以往的舊生活吧，決然做一個頂天立地的新國民。

你自己成爲一個新國民了，還要使你的父母妻子，兄弟，姊妹，兒女，朋友，親戚，鄰居，都成爲一個新國民。每個新國民，在家庭，要建立一個新家庭，在學校，要創造一個新學校，在社會，要創造一個新社會，在國家，要建設一個新國家。

新國民的第一步工作，是「修身」，其次是「齊家」，「治國」，「平天下」。

朋友，我們大家都是公務人員，我們應該做一個新國民的模範，作爲新國民運動的先鋒！

新國民運動之我見

大任

今年元旦

主席頒佈手訂之新國民運動綱要，其中列舉八點，（一）說明民族主義的不能實現，由於忘記了大亞洲主義。（二）說明民權主義的不能實現，由於忽略了民主集權制度，表面崇拜民治，實際造成個人獨裁。（三）說明民生主義的不能實現，由於忽略發達國家資本。（四）倡導公而忘私的精神，個人對於國家，貢獻要多，享受要少。（五）說明人與人相處，要精誠團結。（六）力戒浮囂淺薄，行動要紀律化，知識要科學化。（七）節約消費，增加生產力。（八）樹立廉潔政治，力戒貪污瀆職。

在去年十一月中，本黨六屆四中全會，提出新國民運動，四中全會宣言中有云：「過去新生活運動，偏於精神，國民經濟建設運動，偏於物質，且動機不純，趨向違歧，今當發起新國民運動，合精神建設物質建設爲一，精神建設方面，期於使人人皆能有誠惻怛，捨身救世之素養，物質建設方面，期於使人人皆能有勞身焦思，銖積寸累之習慣，認定和平反共建國，爲中國之唯一出路，集合心力物力，以此自勗，以此互勉，不舍人人，先普及於一般同志，以爲前驅，繼普及於一般同胞，以形成中華民國之金城湯池，則當前雖艱關，終極目的，亦必能於最短期間，予以突破，予以貫澈，此在吾人之力行而已」。

新國民運動是 主席倡導的，它要把國民從古舊的環境中挽救出來，使國民能從失望中得到民氣，重新得以伸展。

從四中全會的宣言

和 主席頒佈的新國民運動綱中，可以知道新國民運動是合精神建設，與物質建設爲一體的革新運動。

精神建設是要養成「自誠惻怛，捨身救世」的新精神，「說話要公而忘私」的新精神，「人與人相處，要精誠團結」，「行動紀律化」，力戒「浮囂淺薄」，「知識科學化」，「科學不但要普及，尤其要深造」。

物質建設是要有「勞身焦思，銖積寸累的習慣」。節約無益的消耗，用到有效的方面去，並且要積極的增加生產。

我們中國，過去偏重於固有的精神文明，以致不適合這廿世紀的科學文明時代，而淪爲次殖民地，近年以來，共產徒，吸取馬列主義的唾餘，亂作唯物主張，煽惑青年，以致逐漸演成此次中日之慘變。

主席有鑒於各偏一面，都不足以救國，所以特倡導合精神與物質建設爲一體的新民運動，以爲建設新中國的基礎。

中國存亡在此一舉

現在的中國，全面和平尚未實現，而共黨猶負隅盲目抗戰，而且大東亞的解放戰，又已爆發，要想担負起這艱難困苦中的新中國建設之大任，非有適合新時代新中國的新國民不可，我們應該怎樣認清新國民運動的重要，怎樣去努力推進新國民運動，以使早日普遍實行，新中國得以有力參加新東亞的建設！

什麼是新國民運動？

汶濤

什麼是新國民運動？新國民是對舊國民而言的，我國過去國民的缺點在那裏呢？是散漫，是浮囂淺薄，是自私，是奢侈享樂，是對人，不誠懇，不坦白；是對事，不負責，不認眞，尤其是經過這次事變以後，一般國民，養成一種「得過且過」，「今朝有酒今朝醉」的心理，對於凡百事情，都抱着一種「馬馬虎虎」的態度，試問：以這樣不健全的舊國民，如何能担負起建設新中國的責任呢？

怎樣才是新中國呢？

新中國是「和平」的，「反共」的，是與以平等待我，並願協助我們完成獨立自由的友邦，同甘共苦的，是與友邦協力解放東亞，建設東亞新秩序的。

新中國的賢明領袖是有了，正確的國策亦有了，在政治上，在經濟上，都是和我們合作，在軍事上，與我們同盟，在文化上，跟我們溝通親善的友邦亦有了。建設新中國的一切條件，都已具備，就是缺乏最重要最基本的新國民，古人說：「民爲邦本」，國民是組成國家最主要的份子，但是，舊國民是建設不了新國家的。 主席有鑒於此，特倡導新國民運動。

怎樣才能成爲一個新國民呢？根據 主席在元旦所頒佈的新國民運動綱要所昭示我們的，是如此：「一個人對於國家，貢獻要多，享受要少，平日嗇一己以裕國家，臨難則犧牲一己以救國家，人與人相處，要精誠團結，樂於爲善，恥於爲惡，說話老實，心事光明，力戒浮囂淺薄，行動紀律化，知識科學化，節約消費，增加生產，公務員和軍人，不能貪污瀆職」。

新國民運動的要素

新國民運動，是合精神與物質爲一體的，在精神方面，要實行總動員！在物質方面，要實行經濟建設！

新國民運動，是三民主義的實踐，是實行三民主義的發動機。

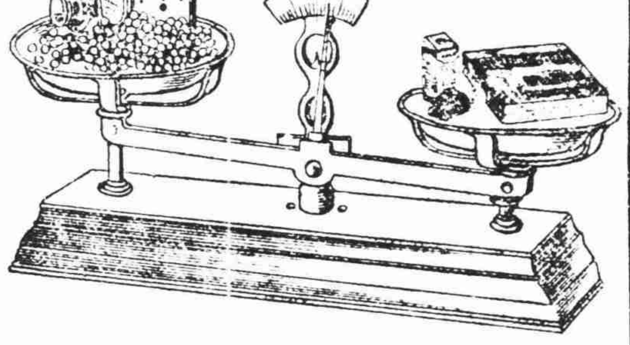
三民主義沒有實現

主席昭示我們：「我們爲什麼不能實現民族主義呢？因爲我們忘記了大亞洲主義。我們爲什麼不能實現民權主義呢？因爲我們忽略了民主集權的制度。我們爲什麼不能實現民生主義呢？因爲我們忽略了發達國家資本」。

全國的公務員和軍人，應當做國民的模範，首先實行新國民運動，再推及全體國民，使全中國四萬萬五千萬的國民，都成爲新國民了，那麼三民主義就可以實現，新中國就可以建設成功，大東亞的解放，也就可以完成了！

精神物質實行總動員

頑石一斤　不及翠玉一分



世界最進步臟器製劑

一分翠玉大衆愛！
一斤頑石無人問！
質高量少人爭取！
劣藥雖多亦無用！

補力丁

有強壯百骸之功 [illegible]
有調補虛損之效 [illegible]

功效補血生精，補腦補腎，[illegible]，調理六臟六腑，[illegible]，治遺精，早洩，腰痛，神經衰弱等一切病象，使虛弱之體，一變而強壯力大，並能促進生育，活潑精神，增加抵抗，抵抗病而得大壽，試服一瓶立見奇效！

補力超出人參鹿茸……不燥不膩。
功效高冷泰山北斗……立服立驗。

調整腎臟內分泌機能，使腎部強壯，宿病消滅。

主治：神經衰弱　腰背痠痛　有夢遺精　早洩陽萎　耳鳴目眩　思想[illegible]　性能減退　病後失調　四肢無力　發育不全　面黃肌瘦　失眠心跳　無夢滑精　頭暈眼花　記憶減退　飯量減少　久病不育　神經[illegible]　舉步乏力　諸虛百損

華德大藥廠出品　全國藥房均有出售

後日　上海賽馬

下午一時起共賽九次

入場券 [illegible]

搖彩票 [illegible]

結核性咳　能致一家　同歸於盡

嚴寒期爲各種疾病最易增惡之季節，其中以結核性咳嗽惡化尤烈，同時由此一人惡化，且能傳染全家，而致同歸於盡。故咳嗽一出務於早期應用世界聞名的「知蜜子翌」以鎮治之。本劑功能止咳除痰，寧神鎮痙，不論何等。惡性咳嗽，莫不一服立即見效。

主治功能

止咳除痰　寧神鎮痙　潤澤喉嚨　暢通氣道　安眠止喘　潤肺消炎

包裝　五〇瓦　一五〇瓦　三〇〇瓦

上海　田邊洋行　(14)

知蜜子翌

工部局布告第五七四七號（爲堆棧等停閉日期事）

爲布告事照得[illegible]布告之日以前[illegible]

西歷一九四二年一月[illegible]日　上海公共租界工部局

工部局布告第五七四八號（爲摩托車輛號碼牌事）

爲布告事照得[illegible]則內所載下開[illegible]本局所有領照人[illegible]無論車輛使用與否[illegible]人應將號碼牌繳還本局捐稅股（倘係運貨汽車及公用汽車則應繳還戈登路本局驗車股）在此項號碼牌交還本局者應照章繳納[illegible]徵收之執照捐凡領照人未於本年二月一日以前將其摩托車輛號碼牌交還本局者[illegible]仍以領照人名義登記[illegible]特布告周知此布

西歷一九四二年一月二十一日　上海公共租界工部局

工部局布告第五七四九號（爲警務處招標承辦監獄所用食品事）

爲布告事照得本局茲欲招商供給自本年三月一日起六個月間華德路監獄內華人及外僑部份所用之食品詳情可向華德路一四七號本局監獄處接洽標單[illegible]務於本年二月十日上午十一時送交江西路二〇九號本局辦公總處內第一五〇號辦公室總辦兼總裁核收合特布告周知此布

西歷一九四二年一月二十一日　上海公共租界工部局

上海特別市滬西特別警察總署通告

通字第二〇號

查汽車許可通行證[illegible]總署所用通行證亦係向[illegible]本總署詢問日有多起[illegible]明值此公務[illegible]後關於請領汽車通行證事件請逕向市公用局接洽可也特此通告

中華民國三十一年一月二十一日

教育與體育

三星見義勇爲　週六戰北西童

中西四强足球義賽秩序決定

捐充本市國際平民醫院經費，而由球壇名宿陳周堂錢威烈兩君使義主持之中西小小足球慈善大賽，決定本週末在光夏中學球場舉行，各情已誌前報，惟主辦當局深感難決問題者，厥爲週六龍隊葡萄牙一役，日程與西聯足球發生衝突，而三星又因球員職業關係，未能於週六出席，致成相持難下局面，茲悉該項糾紛目前之難題，業於昨晨經負責方面之折衝，已告順利解決，三星隊長吳紹泰急公好義，決定召集部下，於週六先行出戰北西童，而龍隊對葡萄牙一役，則移後至星期日舉行，遂使局勢急轉直下，頗告樂觀。

龍隊葡萄牙改星期日交鋒

並悉此次與三星交手之北西童，曾因北西童方面戰將之缺乏，遂集聚芳濟，猶太等若干名將助陣，故其實力不僅爲一見濃厚，卽其輪廓，亦不當一西人混合隊之變相，原有主幹史尼仲，E喜里拉，錢伏匿克，諸舊部外，復搜羅滬上傑出人材如聖芳濟之福恩，西捕之凱洛列茲，葡萄牙之M蘇若，B雷米迪，勞列士，英格蘭之傑來，潘脫遜，有如此堅強陣綫，無論國際大賽中之西聯隊，三星然難挫其鋒，聞三星日來秣馬厲兵，備戰甚爲積極，屆時鏡頭之精彩好化，自毋待言矣。茲錄重訂後之秩序及三星北西童之陣容探錄如左：

星期六（廿四日）

小威—小瑞堂（表）一時半
小龍—瑞龍（表）二時半
三星—北西童（義）三時半

星期日（廿五日）

申曲—影星（表）二時半
龍隊—葡萄牙（義）三時半

三星：董錦才，譚杏春，岳仁孝，馮壽彭，陸彭林，何家，朱偉忠，[illegible]

北西童：史尼仲，潘里拉，M蘇若，B雷米迪，福恩，[illegible]

大中校足球賽　梵皇五戰五勝

足球聯賽，震旦大學主辦之大中校足球聯賽，昨日梵皇林彼得先發制人，首開紀錄，大同立還顏色，扳平手，梵皇再建一功，上半時以二比一佔先，擇地再戰，時間告終，梵皇後衛森嚴，連破二城，以四比一挽大同，挾五戰五勝不敗之偉績，錦標前途可無障礙矣。

球壇未來將材．小龍隊之輪廓

市小球壇上，小龍活躍於本市小球壇，作風與衆不同，其表演迷人之小，眼看使人難以相信，小威及小瑞隊三小朋友，雖年紀尚小，然其技術卓越，後生可畏，久已聞名，[illegible]戰功纍著，實球壇未來之儲材，按此三小朋友隊之組織，龍隊卽由王瑞龍君所領導，而小威則爲錢威烈君所主持，而瑞堂則爲陳周堂君所統屬，此三君者，均屬球壇熱心人士，其用心殊見深遠，至於各隊實力，均已夠上水準，[illegible]

[illegible]

中央銀行擴充業務 將增設滬辦事處
錢副總裁表示救濟失業行員

中央儲備銀行、近以營業日臻發達、擬在上海增設辦事處、並於各地廣設支行辦事處、記者昨特赴外灘中央儲備銀行、接謁副總裁兼上海分行經理錢大櫆氏、當蒙接見、（記者問）近來各銀行限制提存、貴行業務蒸蒸日上、先生綜覽全局、想必異常忙碌、（答）本行以國家銀行之立場、維持金融、乃係應盡之職責、殊未敢言勞、（問）現在貴行業務既如是發達、範圍當日見擴充、人事方面、想必需加以充實、（答）本行基本工作人員、大部係訓練而出、現在業務發展、有一日千里之勢、因有人員、已不敷應用、惟現在失業者同多、而欲於其中揀選眞材、頗感困難、尤以服務銀行、必需品行端正、且有相當學識經驗、方克勝任愉快、（問）現在有許多銀行、因時局關係、業務漸見停頓、此中不乏熟練人員、貴行似可大開方便之門、多事延攬、既足以救濟失業、復可於此中物色眞才、（答）品行端正之士、在銀行服務有相當年數、而對銀行學識或技術具有根底者、如願來本行服務、自可儘量錄用、（問）倘用自願投效者應先具何種手續、（答）可繕具詳細履歷及通信地址、函致或親送至本分行庶務課人事系、先行登記、當招本人來行面試、以定去取、

法租界對必需品 決每週評訂價格
首次限價公佈促商人遵行

滬市必需物品價格、自爲兩租界當局全力抑平以還、刻已頻頻下游、惟有若干商品、因存底與來源關係、人心堅挺、加之投機商人操縱、另售價格、迄難趨於合理化、故兩當局業除嚴厲執行既定管理物價之各項措置外、並已積極獎勵商人採辦、及與各方接洽疏通物品來源、茲悉法租界當局爲制裁居奇牟利商人起見、關於管理物價措置、昨又發動另一嚴峻新措施、蓋法租界物價管理委員會昨起評定重要物品限價表、規定最高售價、通知各經售商人遵行、聞此項限價表、將每週評定一次、昨爲首次、詳情如左、

限價物品 計十五類

據悉該限價表對每項物品、規定價格三種、卽市場價格、乙級商店價格、甲級商店價格、被評價物資幾十五類、㈠牛肉、㈡羊肉、㈢豬肉、㈣水牛肉、㈤肉類製品、如火腿醃肉等、㈥魚類、㈦鹹魚、㈧鷄鴨、㈨蔬菜、㈩如洋葱番薯雞蛋等、⑪什貨、如食鹽・麵粉・通心粉・切麵・咖啡・太古車糖、⑫食油、⑬牛奶、奶油・麵包、⑭肥皂、⑮米、⑯燃料、如鴻基白煤・烟煤・煤球・雜柴・木炭等、其中以肉類價格抑低最烈、如牛肉自每磅六元八角、減至五元七角半、羊肉自五元六角、減至四元四角半、豬肉自六元四角、減至五元五角、

甲級商店 僅十二家

又據法當局解釋、限價表中所稱甲級商店、僅下列數家、其餘大部分均屬乙級商店、爲甲級者計、㈠遠東伙食公司、霞飛路九四一號、㈡大生伙食公司、貝當路三〇一號、㈢大西號、霞飛路一八四七號、㈣平安號、霞飛路一九二四號、㈤新華號、霞飛路九六一號、㈥霞飛號、霞飛路一三二〇一號、㈦巴黎食料公司、霞飛路九八三一五號、㈧衛生伙食公司、霞飛路七四六號、㈨南洋伙食公司、善鐘路二十八號、㈩國際號、霞飛路一七五七

今天

前（二十）日爲中央儲備銀行上海分行成立一週紀念、該行特設宴招待中外各方面人士、由周總裁親臨主持、情況甚爲熱烈、周氏卽席致詞、檢討過去一年來滬行發展之經過、及闡明今後努力之方針、大意已見昨報、茲再覓錄原詞如次、

今天紀念、承友邦各關係長官和中國金融界的各位領袖惠臨、中儲同人認爲是非常光榮、非常高興的一件事、

上海分行成立了一年、在這一年中雖沒有驚人的成績、但也確是經過了多災多難、才得有今天、我們可以把一年來上海分行的遭遇歸納成四點來說、㈠英美當局不但不給予幫助、而且時常加以阻撓、妨礙本行工作的進展、㈡一般租界上的銀行、內心雖然對中儲深表同情、願意合作、但因懾於重慶的威脅、也就不敢公開的和中儲攜手同進、所以我們簡直是孤軍奮鬥、㈢一般國民、因爲本行成立未久、沒有深切的認識、而且受了重慶的種種惡意宣傳的影響、所以對本行也實在沒有好感、㈣重慶用盡刻毒的行爲、對本行鎮施暴力、造成恐怖的心理、所以過去一年本行的環境、實在是四面楚歌、困難重重、但是我們不畏懼不後退、本着一貫的精神、艱苦奮鬥、從荊棘叢中開闢出我們的康莊大道、

我們

今天的成績、雖然得有今天的成是由於行員的努力、但友邦當局及政府各機關的援助、厥功亦偉、今天特借此機會、向友邦和關係方面表示深切的謝意、

目前局勢業已明朗、困難亦經消除、中儲今後的環境、一定順利、前途也一定光明、

中央銀行滬行週年紀念 總裁周佛海氏演詞原文

現在還有兩點簡單的意思、向諸位報告一下、第一點、重慶竭力宣傳說中央儲備銀行發行紙幣、絕無準備、這種惡意的宣傳、雖沒有人相信、但也難免有少數爲之蒙蔽、所以我們有說明的必要、我們根據中央儲備銀行組織法、發行紙幣、規定四成現金準備、六成保證準備、但直到現在、新法幣全部是現金準備、不但到現在準備、但到現在、準備的程度、可以說是十足的、堪稱相當的領袖、是不是十足準備、第二點、心堅實、

爲止、今後還可以全部現金準備、以上、將來我們並歡迎中國銀行界的代表來公開檢查、檢查我們的現金準備、所以中儲的信用、絕對充分、關於這一點、希望大家放心、第二點、也是重慶的宣傳、說南京政府因爲財政上沒辦法、所以才組織中儲、濫以通貨膨脹、來彌其財政上的窮困、關於這一點、本人可以財政部長資格、向各位報告、國民政府到三十年十二月底止、不但財政上不但沒有虧空、而且相當的有盈餘、這不是憑空之談、友邦關係當局也都知道、所以國府始終就沒有以中儲來彌補財政上虧空的意思、以上一點、深恐外間誤會、特地提出來報告一下、中央儲備銀行既有堅實的基礎、今後當本銀行之銀行的方針去謀發展、而決不和商業銀行競爭款、既不以高利息吸收存款、也不以低利息號召放款、唯冀着銀行之銀行的立場、向前邁進去完成我們的偉大使命、但是本行同人、力薄能低、還望友邦當局像過去一樣、時時賜予幫助、同時也希望金融界、現在也和我們通力合作、我們打成一片的、中央儲備銀行、對內成爲復興中國經濟的總原動力、對外成爲中日經濟合作的總樞紐、還請各位光臨、招待不週、不免有失禮之處、現在舉杯恭祝各位健康、

銀色汽車解僱職工 遣散費正在商談中

本市祥生、銀色、雲飛、泰來四大出差汽車行、此次因汽油缺乏、無法繼續行駛、宣告停業、將所有員工全體解散、祥生解僱司機三百名職員二百名、工人一千元、四日雙方談妥、照給至本月底止、遣散費每名一千元、自本月十四日起停給、銀色職工因生活發生恐慌、要求資方給遣散費十二個月、至資方允給二月份全月工資、並津貼一節、及年終酬勞、遣散費計二個月、資方已顧念解僱員工生活、斷絕發給遣散費五十元、及股票五名百元、接部、新加坡路已在商談中、該廠於上人發生糾紛、一律解僱、並將全部工人三百餘名停工、並男工每名五十元、女工三十元、工人之要求、實發給每月七十元、五元、經數度談判後、㈠男工遣散費每名八個月、業於昨日簽訂協約、每名一百七十元、㈡女工每名一百五十元、㈢廠方復業、飯貼先錄用舊工人、

義駐滬防軍 照常執行防務

義大利駐滬防軍、對於公共租界西區防守任務、現仍照常執行、其有助於勢力、當匪淺鮮、昨據記者探悉、該軍防區、自小沙渡路以西至勞勃生路、極司非而路、星加坡路、赫德路、膠州路之間、該義軍前曾撥若干重要地帶佈置防守、自去年十二月八日日軍進駐公共租界後、該軍之邊緣防守、因有日軍維持、遂轉重於巡邏工作、其所經之處、大率爲日軍之封鎖線以內之地區、

調查納稅人資格・登記限期將屆滿

本市公共租界納稅華人會、自恢復會務以來、力謀工作進展及界內納稅人之福利、並於去歲九月十五日起開始週密調查納稅人之資格、迄今四月於茲、界內納稅人前往登記填報者頗爲踴躍、該會現以限期將滿、故特重行通告、凡尚未及填報、或調查時容有疏漏者、可於本月底前逕向天后宮橋市商會內該會會所索表填具、以免遺漏、屆期截止不再展延、如逾期仍未填報者作自願放棄論、希盼從速登記、

破鈔券使用 尚未能普及

自本市銀錢業聯合會通告照常使用破損法幣後全市各銀行錢莊已予完全收受、惟各烟兌店及零找店等、竟仍堅持拒收、挑剔更苛、因之市上使用破券、至今尚未普及、同時已發現投機收兌破爛法幣之事、其收兌之代價限制微薄、殊屬可惡、有以五元之破券秖估值作二元二元

半者、且一稱施用投機伎倆、遊說拒收、同時狂由少數商店予以收兌、希本市市政當局嚴予注意、對此項非法營業予以取締、而利破券流通、以維平民利益、

律師整理委會 昨接收前會所

律師業整務起草網上海律師公會、並得司法行政部核准備案、卽行成立上海律師公會整理委員會、並經該會決議推定張府、等五人爲接收委員、並備文具呈特二法院、請求派遣法警協助接收、遂於昨（廿一）日上午十時由接收委員、會同特二法院所指派之法警高興賢、孫同司法警察四人、馳赴貝勒路五七二號前律師公會會所、予以接收、惟內部物件文卷、早已無存、僅餘殘破書籍一堆書橱數具而已、接收竣事後、除卽派遣人員駐會外、各接收委員師並將二法院報告接收經過、

房租新附則 領團卽可批准

工部局建議於公共租界內禁止小費附則之正式通過、昨晨尤足充分表示軸心國家之互助精神、於此租界治安當可愈致鞏固、

禁止小費附則之正式通過、昨晨領團會議、僅得一位領事之贊同、此附則則已暫行有效、待公共租界領事團全體同意後、卽可公佈、領事團之批准、將使房客方面、公共租界內禁止收取小費、而根據目前之權力、工部局以前所發佈告謂、此項附則將處理二房東與三房客間之關係、並規定公共租界內房東與三房客間之房租問題也、法公董局雖亦不能處理二房東與三房客、部局尚不能處理二房東與三房客之詳細內容、尚未露佈、必能嚴格而有效、遂新附則卽開始、將先送交工部局、而由工部局、領事團之正式批准書、並爭此新附則以後、卽由各報發表特別公告、蓋此附則、將於正式通過後、工部局使用此新武器、公董局亦將繼起施行、

財部駐滬辦事處 已正式開始辦公

財政部以近以大東亞戰爭爆發、上海爲東亞金融市場之中心地點、關於一切設施均足以影響整個金融界、特決定設立財政部駐滬辦事處、並派李文淦爲處長、所有經費亦經核定、故該處已由李氏擇定愚園路柳林別業爲處址、卽日開始辦公、以便專理上海金融事宜、

郵匯兩局派員赴港 積極籌劃調整郵運
寄往香港郵件已開始收受

據記者向上海郵政管理局探悉、該局爲籌劃上海與香港間此後郵運上設施起見、決定派高級郵務員赴港視察、儲匯局方面、屆時亦將派員偕同前往、其啓程日期、或將搭明日自滬駛廣州之日輪嵩山丸成行、又據探悉、儲匯局對外埠匯滬二十元以上匯票之整理問題、短期間亦可解決、查是項匯票、總數約近於一百萬元、因儲匯局存款、大部被凍結於外商匯豐・麥加利・大通等銀行、一時無法提取、故現正設法籌劃現款一百萬元、以資辦理上項匯票之兌付、至首批美郵八百包、於上週間裝由日輪太南丸自香港運滬後、現該局業已分別檢就、開始投送各收件人、茲另一批郵件、亦將於本星期日裝日輪由港運抵此間、據悉、該批郵件一部份係香港當地居民所寄滬者、大部份則係由美國運來、至於由滬寄往香港之普通郵件、如平信・快信・掛號・明信片・新聞紙及印刷品等、滬郵政局已於昨日開始收受、將裝日輪轉運往香港、現輸送郵件已開始、業經該局運輸股負責、將經由廣州運往、

市警局促市民 協助維持治安

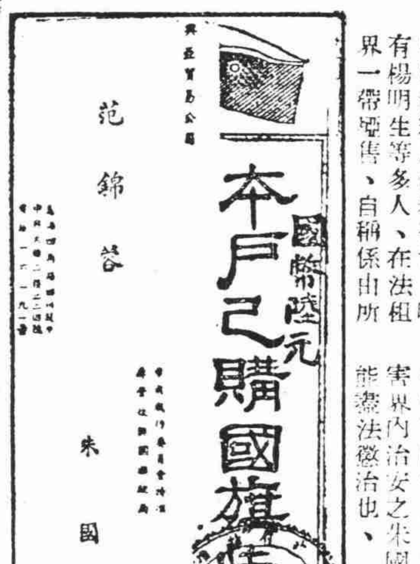
本市警察局爲加緊維持地方治安起見、除已令飭所屬各局長警一體嚴密防範反動份子在境內擾亂治安、以免發生恐怖事件、並爲維護公衆之安寧、昨在南市等處揭貼布告、勸告市民、嗣後如遇恐怖事件發生時、或聞到槍聲時、應立卽報警、並協助警察兜捕兇徒、以資迅速破案、事後該局對於出力之市民、當給以相當之賞金、以示獎勵、

虹口無軌電車 亦將恢復行駛

蘇州河北無軌電車、停駛以來、已四年半、昨晨忽盛傳卽可恢復、聞上海電車公司、正與日當局對此事進行談判中、據消息靈通方面稱、蘇州河北無軌電車交通、或將恢復一部、猶如最近有軌電車之恢復一部份、然在實施後、所用車輛數目、及開駛路綫、昨晨尚未宣佈、據稱、此等問題、尚待於談判中解決之、同時外傳法租界公共汽車、將於今日停駛之說、業由法商水電公司某職員、加以鄭重否認、彼稱、該公司之提士爾油、足供維持公共汽車行駛相當時日、

無賴冒名復興公司 挨戶強銷國旗漁利

（本報訊）當國府還都之前、和運同志、深恐淪陷區內黨國旗一時不及製備、或則尺寸不合國定標準、有礙觀瞻、或則染色容易脫落、當國旗公司、預事籌備、興會呈准中央黨部批准、專營黨國旗六個月、以便人民購有、一絕不准向外兜攬、詎近有一般無賴、除強銷主席肖像徽章及各種報紙外、更冒充復興公司推銷員、挨戶以高價強銷、稍加拒絕、卽變勢洶洶、人民不明眞相、忍痛購買者甚多、若發更給以「本戶已購國旗此證」、下蓋「政府核准專營黨國旗復興製銷局」之橢圓形橡皮章之紙條、（見圖）似此白日搶行、公然無忌、影響國府暨和運之信譽甚大、昨有楊明生等多人、在法租界一帶兜售、自稱係由所謂「中央執行委員會特准專營復興國旗總局朱國濤」及興亞貿易公司范錦蓉（上海四馬路四川路口中興大樓二二四號電話一六一九一號）者二人所唆使、居戶如遇見上述情形時、應立予扭送附近警捕、甚望有關當局、對肖名妨害界內治安之朱國濤輩、能盡法懲治也、



誤投烟頭起火 呢絨號遭回祿

昨日下午三時半、虹口西安路二〇四號恆錫祥錫號樓上之序豐呢絨號、因香烟頭誤投於呢絨上、以致起火、立時蔓延、不可收拾、旋經救火車馳往灌救、未幾卽熄、計除二〇四號樓被燬外、並延燒二〇二號與二〇六號樓上各一部份、

工部局擬提早 實行日光節約

工部局情報處公告云、本局董事會對於提早實行日光節約時間之建議、業予贊同、此事尙須徵得法公董局與上海特別市政府之同意也、

銀行職員舞弊 投案判處徒刑

愛文義路五十八號推拿醫生鎮江人王松山之子王榮樞、年二十九歲、向在九江路金城銀行儲蓄部辦事、於民國廿八年間勾串同部職員李聽劉光祥等、行使舞弊、其方法將儲戶之存款於收入後雖於賬冊上登入、而所收現款并不解入銀行庫內、予以侵占、如此舞弊連續竟達一年之久、其所侵占之款達八萬二千九百七十一元五角一分之鉅、當時銀行方面并不覺察、及至去年始行破露、乃報告總巡捕房將李聽拘獲、王與劉則均在逃、結果李被法院判處徒刑一年二月後、劉自行投案、因其矢口否認、當將李吊案對質時、對劉亦予袒護、劉遂得宣告無罪、王榮樞則由法院出票通緝在案、直至前日王知法網難逃、卽自投中央捕房昨晨解送第一特院刑一庭、捕房律師汝葆彝依刑法三百十條、三百三十六條侵占及偽造文書罪起訴、詰之王榮樞供認與劉光祥李聽共同舞弊不諱、彼分得三萬餘元、現民部份已與銀行方面理楚、并延陶悟志律師代辯、馮庭長判決王榮樞同業務侵占、處徒刑一年、緩刑二年、

無稽流言已告消失 金紗市價轉漲風
總結束期內暗市將無大變

自大東亞戰爭發生以還、上海英美系之操縱行爲、卽經完全消滅、同時華人投機者、亦不敢蠢動、故一月以來、本市各業市場在停頓之中、暗盤交易、已形持久穩定、所有現金紗市等行情、起伏範圍日狹、並自日當局於日昨發表處理物資辦法後、各方竟不明眞相、流言將實施統制、致引起投機者、各市場投機者紛紛轉動、市價突起狂跌之風、現金由一萬一千四百餘元跌至一萬元關邊、棉紗亦起空前跌風、一時市氣大有直趨下游之勢、其在最近成交之高價金紗之貨主、莫不遭受嚴重損失、但此種變化、全係投機者煽惑人心之手段、毋能久持、故昨（廿一）日暗盤開做後、市情隨卽轉好、買戶乘機購進、金價開後步升不已、至十一時已突出一萬一千元大關、而爲一千一百元、現紗市價亦隨金價回升、漲二百餘元、其他外幣外股市價、亦趨堅穩、據市場某經紀人稱、舊歷年關大結束期內、市場正式交易、決難有恢復之望、市價則因籌碼缺乏、銀根吃緊、年內不致發生劇變、

現金號等搜購 恰赤反動回漲

現金恰赤每條（十兩）晨開卽高一百元、計一萬〇四百五十元、首見天成售予某金號十兩、次爲一萬〇四百元、天元宏慶永再進、當又上升、鑫源進公和十兩、最高一萬一千〇五十元、同康永及茅金號售退至一萬〇八百五十元、現金號永豐裕成記及天元（代金號）力進、頓見飛升六百五十元、拾至一萬一千〇五十元、午刻散戶吐出、常見回下、正午一萬〇九百九十元、比上日回升六百十元、有七百元高低、交易共二千兩光景、銀樓飾金每兩掛升一百元、爲一千二百元、收進減一百元、紋銀每兩仍掛十六元、黑市十一元半、

美票稍見回升

外幣市況、美金票回升三角、爲十五元五六角、香港票跌一角、退至二元四五角、日軍票三元九角三四分、略低、

外股參差不一 喊價甚形紊亂

衆業公所外股、黑市價參差不一、各種股價喊出甚混亂、最後會德豐五十六元、揚子十二元、英聯十七元三角、電車三十元、上海毛絨五元、加倫丹一元、亞洲航業七元、怡和啤酒四元六角、鋼業十七元九角、祥泰木行廿六元、中紡七元半、均有賣戶、怡和紗廠進出價爲十九元三角及廿元〇五角、信和紗廠在五元左右、紙業買價四元、售出四元七角、電話十八元有買戶、廿元有售者、中營僅喊六元六角、閘格志六元、唐沙來特一元、里派八角、陣時四角、均有買戶、餘均無價、

華股穩定

昨日華商股票暗市、趨勢穩定、永安公司股平平、仍爲廿九元、新新公司略秀、爲三十五元、中國內衣公司新股九元半、大見榮辱、大中華火柴公司股挺升一元許、成交價六十五元、中華書局股五十三元、亦比前爲俏、冠生園食品公司股六十元、平平、

某幫又有吸收 統債上升復勁

統債上升復勁、乃同從又代爲收吸也、當日趨勢獨甲種升至七十二元、後回下至七十元〇六角、軋升六角、餘均步升、計乙種由六十六元三角、步漲達六十七元半、終爲六十七元一角、升一元一角、丙種初爲六十五元七角、俄見哄至六十六元八角、收價一角、升一元、丁種六十二元、六十六元僅漲三角、成交獨稀、種由六十三元四角、升至六十元半、最後六十四元一角、軋升九角、統市成交七十萬元、

債別	價格	比上日
統一甲種	七〇・六〇	大六角
乙種	六七・一〇	大一元一
丙種	六六・一〇	大一元
丁種	六二・五〇	大二角
戊種	六四・二〇	大九角

茶市冷落

昨日茶市、交易冷落、全市僅萬泰茶號售與本街店莊紅茶三担、成交價每担二百六十元、大達利茶廠售開中檔紅茶八箱、價爲二百九十五元、行情虛弱、後市看疲、蓋總結束在卽也、

實銷減退 捲烟趨平

日用品實銷昨見減退、散困略有吐售、價已止緊轉鬆、計開固本肥皂價爲九十二元、白祥茂皂八十八元、黃祥茂皂七十四元、鳳凰牌火柴一千七百四十元、船牌洋燭六十九元、捲烟供求見平、價少變動、計開大英牌香烟價爲五千五百五十元、又老刀牌四千六百元、品海牌四千五百五十元、小仙女及五華牌三千四百五十元、

進口漸形稀少 蔬菜市價上漲

本埠各種蔬菜市況、前以帶魚等海鮮擁到外、各產地進口量、亦呈供過於求、是以市價一致狂跌、惟昨據蔬菜業人謂、最近由天津及青島等地運來之膠菜等、因艙位缺乏、抵埠因此轉稀、同時海鮮進口、亦見減少、故本地所產之大白菜、塌棵菜等零沽市價、大致須上漲三分之一、

紅黑棗市俱堅

紅棗與黑棗市況、均告堅穩、今市杜中棗王一百七十五元、

中央市場地貨 進額漸見增加

上海特別市中央市場、自經積極調整後、業務異常發達、逐日市價變動甚微、一般地貨販賣者、莫不稱便、人民日常所需之蔬菜、均能充分供應、茲悉去年十二月份該市場蔬菜部進貨漸見增加、營業頗稱順利、總進出之數字、與前年比較、已增達十分之六以上、尤以上月份場內之進出口貨物、始終呈顯活躍狀態、如山芋、洋山芋、芋艿、蘿蔔、白菜、大頭菜等類、均因進貨湧旺、市價日見鬆弛、進出貨值最高統計爲二・六六八

（十二月份進出價格：）至一百七十元、棗頭一百三十五元至一百三十元、頭戶一百十元、二戶一百元、滄洲棗王一百四十五元至一百四十元、棗頭一百十五元、桶中黑棗三百五十六十元、南貨黑棗則二百六十元、統手二百元、比前各升四五元、

棉紗場外交易 雙馬現貨回升

昨日棉紗市場、又告停止交易、至於場外喊價、則甚紊亂、大致現貨趨漲、廠單下跌、現貨廿支雙馬、已升至二千元外、爲二千〇四五十元、軋升六七十元、廠單則再退至一千二百元、軋小二百元、其餘中日雜紗、未聞做開、

廠布殊鮮榮辱 交易更形寥落

廠布市況仍見沉寂、現貨行市不分軒輊、握貨者則仍扳住價格、故趨勢續堅、昨日因法租界方面車貨突然有阻、因此成交更形寥落、市價喊開十六磅彩花蝶粗布一百十七元五角、雙象一百十四元、三星一百元、雙龍九十七元、十四磅一鹿九十一元、十三磅飛熊八十九元五角、十一磅三貓七十九元七角五分、九磅貓蘆六十八元五角、八磅振中五十四元五角、十二磅大鵬細布九十二元五角、富貴九十元七角五分、富貴斜紋八十九元五角、

現布成交驟稀 或將暫停集市

現布成交驟稀、龍頭細布及四君子嗶嘰廠單、略有交易、而雜牌依舊全無做開、紗廠洋行亦同觀望、靜候辦法處置、龍頭廠單初時做開八十三元、最後價八十三元七角五分、四君子嗶嘰廠單自二元八角五分至二元七角八分、總計成交不上百件、銀行倉庫單龍頭七十元、江北幫有收進、現貨因討價過昂、龍頭喊價九十元、四君子嗶嘰三元一角、未聞做開、又市場方面透露消息、今（二十二）日或有暫時停止集市之舉、

補藥銷路不暢

本埠各種中西藥品、來源中斷、售價已達最高峯、但此項高價之中西藥品、其銷售僅限於必要者、所有冬令旺銷之各種補品、如西藥方面之魚肝油腸保命、國藥方面之再造丸膏滋藥等、雖各方均以大減價相號召、但與客歲同時相較、大致均不及上年三分之一、由此可知市民之購買力、確已日益衰退、

經濟5同情

▲九五二・一九元、其中白菜數僅三五〇・四三二・九九元、至於進貨之種類、最重要者爲果實、柿橘、柑橘、蔬菜、馬鈴薯、松茸、日本貨之青菜、則因運輸手續不便、僅八十四次左右、該部進出之鷄蛋、鴨蛋、皮蛋等、上月份共約一〇一九簍、又中央市場企劃部部長木通請時、近因身體不適、亟須長此休養、特向市場當局呈請辭職、雖經再三挽留、乃未邀氏允諾甚堅、現場長已准予辭職、

輪船出口

船名	日期	公司
▲南通任家港班、靖浦班		
大連	每晚准十時	萬順
梅盛	每晚准十時	福泰
天盛	每晚准十時	天利
閔麗	每晚准十時	萬利
內通	每晚准十	中華
龍平	晚輪准開	中華
▲海門啓東青龍港泰安港班		
華康	每日晚十一時	公記
▲滸浦白茆常熟回班		
福裕	每日下午四時	大隆
▲北沙青龍牛洪墾秦崇明班		
華豐	每晚十一時	中華
▲江北各埠停班		
福新	每日下午五時	福泰
德興	廿三下午五時	萬利
●蘇州無錫常州常熟班		
內河輪	廿三日開沿途靠	牛昌
●杭州楓涇嘉興崇德塘棲班		
內河輪	廿六開沿途靠	上海
●湖州平望南潯震澤班		
內河輪	廿二開沿途靠	上海
●三十四號洋橋班		
內河輪	每隔二天開	利濟

油豆一再高漲 苞米無大榮辱

昨日雜糧市況、油豆因貨稀需殷、一再高漲、比前又蹈升三元、苞米因限價傳說仍盛、致欲昂未果、而見趨平、豆餅略挺、茲分誌各情如次、

▽油市　食油市況暗緊異常、因市上存底奇缺、大有廠清油三百元、尚乏供出、大連桶豆油竟喊五百元、但無做開、

▽豆市　黃豆漲勢頗烈、查邇日牌海一帶及附近略有運到、但爲數甚微、且天津豆等依然缺乏、售價已昂至一百二十七元五角、又升三二元、其餘鮮埠青口及浦東杜豆、均告穩定、

▽苞米　苞米市況平疲、本街及菜幫蓬胃尙佳、但虹口方面續有存貨售出、市面欲漲乏力、統計成交西貢嗶嗶等貨近二千包、售價無大榮辱、

餅市　豆餅由鄉幫滋辦甦起、餅三千張售價續挺、

亞爾培路
逸園
今日下午五時半起賽
注意！下期大賽
星期六（一月廿四日）
星期日（一月廿五日）
均爲下午二時半起賽

中央運動場
回力球
今午五時半起賽六人單打十盤
昨晚歐蘭加勝四盤依却利獨贏分額四十六元半

天蟾舞台
座價：一樓十一元二、十元五角、五元〇九、二元〇六、一元〇六五、一元〇六（電話）
水汀開放 溫暖如春
準定下午二時至七時
今天二時公演
李少春 白玉薇 高維廉 鴻鸞禧 英雄義
蘇連漢 李少春 白玉薇 李南人北 賈松齡 京派全部 打漁殺家
明天二時公演
張世海 超青龍 甲丁 山
李少春 白玉薇 五百年後 孫悟空 霸王別姬

潤腸菓子糖
中西大藥房
本房專售各國名廠出品藥品及紹介招外埠函購
補品今日特價
九星維他命麥精魚肝油 大瓶念四元 小瓶十二元半
九星維他命乳白魚肝油 大瓶念七元 小瓶十五元
痰敵 止咳化痰 平喘
胃鑰 止胃痛 治胃腸病
日月星明皂
日月肥皂 明星香水
明星玫瑰香水 每瓶一元二角
電話購貨 98200 今日特價

不痛不麻 奏效如神
大學眼藥
偉哉！一滴的靈效
日疾雖小・痛苦難言
惟有實用聞名球的
專治 沙眼 角膜 白斑 炎眼 眼花 暴眼 眼紅 眼淚 眼睛 視力疲弱 眼痛 流淚 生之 內外障膜 一切眼病 功效神速 如神

美琪
今天 二時半 五時一刻 八時
林黛 龍翔 作 合演 鞭倫 飛車熱戀
明日後天 恐怖巨片 笑面鬼

大光明
今天獻映 二時半 五時一刻 八時
卡萊・葛倫 琴・泰特 深閨疑雲
明日起 大婦之道

南京
今天獻映 二時半 五時一刻 八時
大婦之道
明日起 飛車熱戀

國泰
今天獻映 二時半 五時一刻 八時
全部五彩 美人魚
明日起 深閨疑雲

大華
今天獻映 二時半 四時 七時一刻
華德畢勤 鐵血奸雄
下期獻映 江湖紅粉

卡爾登
二時半 五時一刻 八時一刻
一門四傑

現代最新設備下之產品
康福麥乳精
製法，品質，包裝，無不勝人一籌
香味，色彩，補力，超過相類出品
康福麥乳精。乳味特濃。因此補力偉大。滋味腴美。因用最新科學方法製成。沖飲絕無渣滓。此種完美勝人之優點。即足表示康福麥乳精之可貴。
正德藥廠榮譽出品

虎標萬金油治凍瘡最靈

衛生試驗所化驗▽農商部獎狀給獎
心肝胃氣 痛
首創發行　當時止痛　一瓶斷根
飛艇老牌肝胃氣痛丸乃專門治男女老幼至靈至驗……
上海愚園路六百七十號（漁光村對面）同仁藥房總發行　▲新電話二一六一三號

良友大贈送
良友半月刊全年廿四期如寄六角至上海郵政信箱三二八五號當即寄贈一年

H₂N–⬡–SO₂NH–⬡–SO₂N(CH₃)₂
淋疾
五淋拿根片……內服之　則急性淋疾之不快症狀　得以鎮痛停頓　同時其強烈之深達力　對於慢性及再發症　迅速殺除患者自覺的痛苦　能達治療及預防淋症之目的
又為一般化膿性疾患所賞用
【包裝】二〇片　一〇〇片
製造兼總發售處　鹽野義商店　大阪市東區道修町三丁目
上海出張所　上海西華德路七十號
最高化學療法劑
SU-X3

塩野牌　五淋拿根片

新天地

友死病困·英茵永別人間、
明日大殮在萬國殯儀館　·大中·

掙扎在生死關頭的英茵，終於跌進了鬼門關；生命告終，永別人間。在人才荒蕪的藝壇，是巨星的殞落，她的自投黃泉路，還有一番曲折的經過；可說是現實的人間悲劇。十年奮鬥，一旦毀滅，她是帶着無限的哀痛與苦悶，靜悄悄地緊閉着眼睛，靜悄悄地離開了塵世。

抬進「寶隆」，經過二十五小時的「急救」，英茵始終在神志不清，失却知覺的危險狀態中。延至昨晨三時零五分逝世。照例移屍膠州路驗屍所後，再送萬國殯儀館。由其友好費穆陸潔等組織治喪委員會，並定明日下午二時舉行追悼儀式，三時大殮。事前並由人們前去，任憑瞻仰遺容。

細雨迷濛，在寒風的襲擊中，到萬國殯儀館。十多個男女，樓頭，淚面愁容。淒涼的空氣，籠罩四週。推進二號的門，於花圈懷抱間，英茵靜靜的躺在湖色綢被中。面頰枯黃，顴骨高凸，非常瘦弱。望着她的屍體，回憶生前在銀幕上的影子舞台上的話音，一陣酸痛的感覺猛烈地刺進心坎。

二十六年的人生旅途中，英茵嚐盡了甜酸苦辣。從十五歲起，開始與萬惡的社會接觸。十年來流浪南北，經過不少艱苦的奮鬥；於是消失了向來強健的體態。從川蜀回滬後，起初住在辣斐德路桃源邨二十四號。到去年冬天才搬到居路一三六三號公寓的一〇三號房間中。生活雖不能說是怎樣富麗，但還並不「拮据」。

因為是女人，又是電影明星；所以英茵的優遊的生活，引起了猜疑；說她與什麼暴發戶同居，與趙志游……；其實，趙志游是天風劇團主持人，英茵因合同關係，每月收受津貼費是事實；趙志游朝夕相從，也是事實；而未必就有其他的關係。因為趙志游也是住在那個公寓裏，房間是十四號。

探監·平祖仁一番戀情
年輕熱情的英茵，當然有戀愛對象，原來除了重慶方面，有一個愛侶外；她又與一個名叫平祖仁的，有着非常深切的友誼。平是三十一歲的青年，江西人，畢業於暨南大學法科，及東南大學研究院，歷任軍政兩界，參謀秘書等職務，在重慶時與英茵發生戀情。及後被派來滬，英茵也到上海，重相把晤。在上海的二年中，他倆陶醉在愛的甜夢中；直到去年四月，平祖仁因案被捕；英茵在友誼上，當然遭受極大的刺激。自此精神頹唐，身體更加瘦弱。平祖仁繫身囹圄後，英茵也常常帶着精美細點，入獄探視。一腔熱情，盤繞在鐵柵內外。

追念友情　嚎啕大哭
刺戟造成了英茵的心臟病，並且經醫生診斷，還染着肺病，需要長時間休養。但是藝人在中國，都是「窮光蛋」；雖然按月有薪給可拿；但在物價飛漲的今日，也總是「寅吃卯糧」。所以英茵除了吃些普通的藥片外，並沒有「悉心醫治」的時候，因此在演「北京人」的時候，曾經當場咯血。

由於病魔的纏擾，經濟的拮据等等，使英茵對人生發生了厭倦。——那天平祖仁押赴刑場，執行槍決。英茵尤其在本月八日以後，更曾為了他號啕大哭。

英茵因為自己的病勢有增無減，態度常有異樣的感覺。與她同居一室的女友李言，已經隨時注意她的行動。本來，英茵在十九那天晚上很早出去，可是深夜還不見回來；李言情知不妙，隨同各處旅館等找，都無影蹤。最後找到偉達飯店，也不見她的影子。誰也不知道那時候英茵吞服大量鴉片，靜躺在國際大飯店，已經親手毀滅了自己的生命。

遺書一通：「需要總休息」
在「國際」茶房發覺服毒後，立刻報告捕房，送「寶隆」，希圖把英茵在黃泉路上搶救回來。同時，在枕子上發現她的絕筆信，是寫給同居女友李言，辭句非常簡單，大致說：「身體太弱，需要總休息。」此外，對遠居北平的大姊，念念不忘。以及寫明其他幾個友人們的電話號碼。

另一鏡頭
根據絕筆信，捕房電話「華聯」影片公司，報告因「華聯」地點在極西的徐家匯，交通十分不便。那時候，已是半夜三更，所以當時屠光啟賀賓及姚克三人，步行到善鐘路，再叫人力車至新閘捕房；知道已送「寶隆」，然後折至「寶隆」。這樣已有數小時的相隔，而英茵呢？被放在三等病房中，醫生們正在無精無神，無氣無力的所謂「急救」中。

英茵殮服，採用舊式：紅衣紅褲，裏外十一件，全部古裝。由其女友李言主辦，耗價五百餘元。昨日下午，並致電北平乃姊報告死訊，惟大殮明日舉行，時間上恐已不克趕來。

急救需現款　衣衫難通融
當時屠光啟等眼見數小時前談笑自若的英茵，在「遲慢的急救」之下，要求改送頭等病室，及延請著名醫生診治。可是「寶隆」的醫生們，大概格於「本院條例」吧？伸出手來先要取費。又都無錢可付；經過許多哀哀苦求，還是「不准！」。賀賓提議，到大衣脫了抵押在賬房間，還是不能通融。相持了很久的時間，才由一個外國人來問明事實，總算答應。於是再旅行一慢吞吞的「急救」。

二十五小時的「急救」，英茵總是緊閉眼睛，勿聲勿響。天明時，據醫生說：「如果能在晚上八點鐘沒有變化的話，生命當可繼續。」後來到八點鐘，沒有變化的現象。直至昨晨一時，保持原狀。因此友人們頗慶幸，露現歡喜的情緒。可是還是一剎那的歡喜，到三時另五分鐘，在注射藥水的時候，英茵突然停止了脈搏，跌進另一世界。

蓋棺·論定
明日「蓋棺」，從十年奮鬥的過程上，知道英茵是熱情的，勇敢的女性；但是在最後的一剎那，女人的意志畢竟是薄弱的，可憐她一念之錯，還是走上了犧牲的道途；徒然做了無謂的犧牲。（圖：英茵遺影）

奇人怪疾
白玉霜故都確訊　·務誠·
蹦蹦戲的兩大支柱：白玉霜與喜彩蓮，近年來是白在天津「北洋」，喜在北平「華北」兩地戲院出演，如井水與河水，各據一方，互不侵犯。

去歲年尾，津方忽然失了白玉霜；同時在北平方面，遍找不得。於是成了「踏破鐵鞋無覓處」。最近才由評戲院中透出消息；原來她是臥在德國醫院的病牀上了。

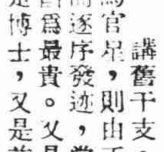
因為多日的消息沉寂，有人傳說她已病死；這經查明，是並不確實。不過，她的病勢，卻是來得極兇；病中的苦惱，且不是筆墨可以寫出來的。

據德國醫院某醫師談：「白伶患的是膀胱瘤，又生在最尷尬處；且係多年宿病，將來如不動手術割掉，就有「性命之憂」；現在動手術也有缺憾，免潰爛。但是，從此斷絕了生育的機能」；因此，左右兩難，躊躇莫決，她的家中人至今仍是重重，未能確定。

余叔岩曾病膀胱瘤，經協和醫院治愈。因科學的功能，使一個極小的剪子和電燈，走進了膀胱，那剪子便被付之并州一剪，病人即脫離危境。一時因為未能便溺，又曾另闢了一條新大陸，用膠管接出腹外。現在且已一切復原，連這條管子亦取銷了。

大概「協和」能醫膀胱瘤，「女人瘤」在德國醫院也不能太刁難？白玉霜的前途，總還有希望哪！（自北平寄）

（編者按：滬上各報近傳白玉霜死訊甚頻；茲據北平兩報告，詳述因由，證明不確。然斯人斯疾，實至奇妙；造化小兒似此擇人而施，得勿惡作劇太甚乎？）

徐世昌的對聯　·繹·


講舊干支，即可講馬官星，則由壬午科中舉而逐序發迹，當然以徐世昌為最貴。又是翰林，又是博士，又是前清的相國，又是民國的大總統。徐世昌的事蹟多，現在只說他的對聯為限。

民國總統
照前清皇帝的前例，送人的對聯，是以七字句為限，取其簡重名貴；彷彿多了一個字，就有妨身分。所以老袁在任時用「賜」或「頒」的名義；徐且以其做了總統以後的對聯：

，輓袁海觀的是「疏華履寄勞予佇」「風馭翻然為世悲」。壽梁啟超父親的是「白沙詩思同康節」「玉局文章繼老泉」。輓黃興「成功卻愛神仙術，大勇那知世險夷」，總統亦用此式。壽康南海「上壽伏生傳絕學」「通經高密擅名家」都是這一類公式。

老徐輓李純
（江蘇督軍）「六朝烟水淘遺恨」「四十功名惜盛年」因李純自殺，難於措詞：用此含蓄之筆，耐人尋味。輓錢能訓「艱難曾共傳冰雪」「經國猶能動鬼神」。錢任國務總理，進行南北和議未成，都下講座，高足，信神道，為梧善社呂祖座下；兩句實能包掃一切。

下野以後
老徐仍稱總統，用七言對。如輓言敦源云「攬懷絕澤傷今昔」「托興詩歌動泬寥」（言係小站練兵舊侶，曾任內務次長）輓段祺瑞聯云「振古旂常遺烈在」「升霄節故人多」，大氣包舉，甚合身分。輓汪大燮云「少泛星槎張博望」「老耽經卷白香山」，上句指其少壯時期出使外洋，下句則指老汪晚年研究梵典，習靜好善也。雖然七言句仿自前清，而俊逸清新，已與皇式之純乎典重者不同了。

白雪樓閒談薈

色情買賣　·黃也白·

色情市場的買賣，無論局勢轉變得如何緊張，自有一般抱着「死人勿關」的色情狂者去光顧。因此，百業趨向蕭條的現在，靠女子支撐的任何營業，還保持繁榮常態。幾家專演色情歌舞的戲院，雖然被當局一再查禁，但據說越查禁生意越好，他們居然靠了演員們的大腿，過着怪舒適的生活。

不要說歌舞劇團是如此「吃香」，就是許多當大明星的，尚且在銀幕上，把肉感部份著豔出賣，運用色情去換取觀衆，「千穿萬穿，女人不穿」！

近事雜詠　·心如·
風塵技老惜徐娘，指上金環錯看光；大騙卻遭小騙騙，老姪女太荒唐！

住居八仙橋鼎豐里之婦梁王氏，為姪女沈根寶所誑，攜帶現款半年前往南市購買價米，不料中途遇劫，並指上之鑽戒，亦被搶去。

生涯板凳舊曾操，停職如何請吃刀；自是競爭生活烈，試看一路哭嚎啕！

寧波同鄉會附設學校中之教員余曉蘭，近遭校董烏崖琴停職，乃懷刀往見烏，刀傷烏手腕等處。

記楊寶忠　·綠蕉仙館·
今隨楊寶森拉胡琴之楊寶忠，本名小朵，花旦楊小朵之子也。初習老生，十年前曾來上海獻技，係掛二牌。我見其演陽曹；次用演「黃金」，楊寶森為之副；打鼓佬是老手杭子和，拉胡琴者即楊寶忠；彼與寶森為叔伯弟兄。聞杭子和云：寶忠之操琴，不守規矩，好以己意為之；以致尺寸不合，又不聽良言相勸，亦只好任之而已。又近日不獨唱戲之伶人身價增高，包銀鉅大；操琴者之代價亦不菲；若寶忠台上拉一工戲，（一工者，角兒登台演一次戲之謂。如遇星期日，演日戲又演夜戲，則為兩工矣。）出外碼頭，至少須五六十元，其收入殆甚可觀。餘如今傍笑儂之陳鴻壽，其代價且更於寶忠；則因嘯伯高掛頭牌，水漲船高之故也。

鼓打得有路數，隨了其活。因嗓音不佳，唱腔無精彩。後改文場操琴，依傍馬連良頗久，手音尚佳。程硯秋前

技擊叢談
商老 ㈥　·楚娛亭·
一日，偶入州城；（時稱海州）忽見市坊間，觀者如堵。商老排衆觀之，為一行腳遊僧，方於一米店前跌坐強化。其募緣之米袋，高可隱人，約受七八斗。店夥已入米，將及袋之半；而僧猶若無睹，年約六旬餘，偉軀幹，蒼髯如戟。蔚然；顧盼間，目光銳；且其木魚亦特鉅，殆似鐵鑄。賓者。商老惡其強化，欲示懲驕之。視其木魚，適距足下十步許，因笑曰：「吾師募緣，何太拘泥。此店入米，已結善緣；師鐃不可顧而之他？吾代師移此募具，以免師勞，不犧佳耶」！言訖，指伸，而木魚遠如被擲，已躍去三十步外。一時觀者大笑，且快僧之被折也，爭謂僧曰：「爾宜速去。不然，禿顱粉碎矣」。因指商曰：「此吾鄉武功巨擘商君，固得少林宗派者也」。衆和之，聲方闐然，僧忍熟視商，微笑曰：「君解辦此，亦復不惡，吾亦為逢陽蓮花山（一名千山）之五龍宮，君如不憚辱臨，納當候教。今納誠如君語，顯且甚；君既發擲吾募具，代吾勞，幸招而收之，終代吾勞何如」？言訖大笑，張目炯然，老方大窘，自忖氣不能達；而僧已大笑，起負袋，商手作招式，而木魚已飛入其手，挈之竟去。於是商老氣懾，嗒然而歸。雖知遇勁敵，然竊念僧之所能，為三十步外，可以達氣；吾益以二年餘之行氣功力，當能勝之於。自是閉關謝客；但益行氣之功力。及二年餘，果於三十步外，能以氣達物，發收自如。久之，氣達至三十五步，竊喜必能勝僧，束裝遂發。及出關，詢所為蓮花山者，則尚在海州境，近山地僻，且多盜，往往晝日不逢人；跋歷菁萃豺虎間，

美麗·青春·快樂
都葬送在胃腸病裏
飲食無節是最大原因

飲食在維持健康，佔最重要的地位，愉快的飲食，更屬必需，如果在進食時精神愉快，則能分泌極多的消化液，誘到美味方面，亦能發生出消化液來，故能迅速而優良的消化食物中，所含有的養分，亦能完全攝收，反之，要不快樂的，及不美好的食品，機械的，被動的攝取食物，滋養雖多而消化不良，僅徒勞胃腸，故吾人為保持健康，日常的食物必須精神愉快，及選擇營養優良之食物，而食量亦須有相當的節制，過多則易招致營養病，過少則妨害營養，故養生家不可不注意及之也。

我國人的食量在世界的人種之中，可以說是最大的了，所以我國人患胃腸病也最多，就為着這個關係，胃腸所以腸大的，亦是這樣的緣故。多量的飲食，就是多患便秘的理由。尤其是婦女方面，因為其生活的關係，更多成便秘，頭痛，肢麻，耳鳴，喘息，心悸，記憶衰退，心內不安等，無論何者，可以說是「糞便的中毒」。

我們試觀長壽者極少便秘的事情，就是極好的證據，而短命的動物，常排固便，長命的動物則反之。

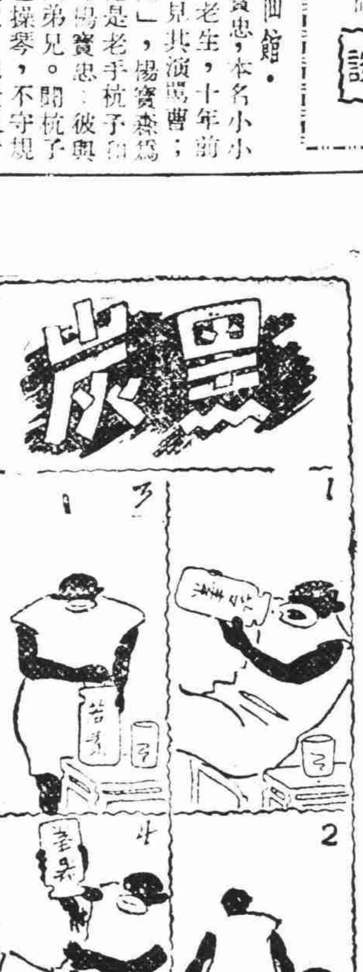
，糞便固的，是因帶充分的水分為腸管所吸收，故糞的軟硬，可以表示牠滯在腸內的期間。學者說：人至老衰時，顏面所發生的縐紋，亦可是因為糞便的中毒。就是我國人的早衰，婦女的精疲的蒼白的顏，結局亦是因為糞便的中毒。無論何時必將把美麗，青春，快樂，幸福的生活葬送。

故我們如希望有着光潤的面顏，活潑的精神，及強壯的身體，不忘的適便。其習慣上所必要的就是朝起飲白開水一杯，食物則進服若素數粒。嚴戒患者習慣的便秘，三五日以至七八日大便不通，或是一時的便秘，尚能依此而行，不久亦可矯正過來。

若素對於治療胃腸病，有確實的努力，輕如胃酸過多，倒飽胸悶，嘈雜噯酸，脹腸鳴，重若食物不化，嘔吐瀉泄，便溏下痢，腸炎胃炎，舉凡一切，新久胃腸諸病，無不根本治癒，因若素含有多種活性酵素，及其他珍貴養分，調整體內一切障碍，又若補血強身，故病時服之病可立除，若素平時常服，則不但可以強壯身體，且能防預一切疾病之發生，故為人人不可或缺之養生良藥也。

徵文
服用若素諸君公鑒：服用若素後，效驗如何？請將詳細形情告知，以備病家參考，一律披露，（須附寄玉照）贈品酬答　上海南京路一七一號新亞藥廠啟

身衰食減　服若素後見功
謹啓者鄙人身體衰弱，精神萎靡，飲食不振而無血色，後經友人介紹購得貴廠所出售之神藥「若素」一瓶，初服之時，飲食始有起色，後繼服兩瓶，體質頓強，每日食慾大增，較服前大異，心常感激友人之介紹與貴藥廠若素之神力，鄙人重恢元氣，精神強而壯，面紅潤而成為一健康強壯之青年，故本人身體之加強，全賴若素之神效，感激萬分，非言所喻，因此乃上寸箋，聊申寸心，敬表謝忱云耳　此致
若素大藥廠
鄙人　胡德桂　謹上
通訊處：南京五馬街一四號轉
無為縣人（安徽）現年二十歲



海特洛根是
預防　傷寒　赤痢　疫痢　聖藥
有益無損
茲為普通濟世，特價發售，寄郵票一六角至上海南京路一七六號同仁製藥公司即可寄上一瓶

維他命ADB₂
エーデー
A-D
肝油濃縮營養劑
維他命ADB2肝油營養綜合劑之AD有三大特色：（一）無惡臭味（二）不起氧化作用（三）不害腸胃
主治：虛弱，夜盲，貧血，發育不全，四肢冷感，營養不良，神經衰弱
若素藥廠　新發售